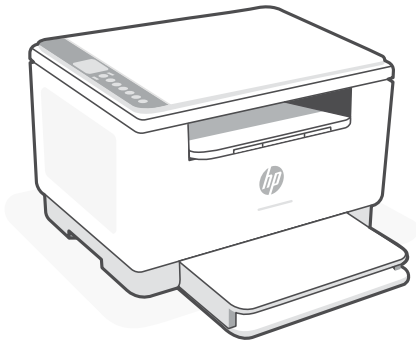




# Reference Guide

---

Referenzhandbuch	Справочно ръководство
Guide de référence	Referentni priručnik
Guida di riferimento	Referenční příručka
Guía de referencia	Felhasználói kézikönyv
Guia de Referência	Ghid de referință
Naslaggids	Referenčná príručka
Referenshandbok	Referenčni priročnik
Referanseveiledning	Kasutusjuhend
Referencevejledning	Atsauces rokasgrāmata
Viiteopas	Nuorodos
Podręczny przewodnik	Guia de referència
Οδηγός αναφοράς	מדריך עזר



## HP LaserJet MFP M232–M237 series

# Control panel



## Copy Options



**Copy** button/light



**ID Card Copy** button/light



**Information** button/light

Press to print a summary of printer settings and status.



**Resume** button/light

Press when lit to continue a job.



**Cancel** button/light



**Power** button



**Wireless** button<sup>1</sup>



**Status** light<sup>2</sup>

Blinks when starting or processing a job.



**Paper** light

Blinks when out of paper or paper is jammed.



**Attention** light<sup>2</sup>



**Cartridge** light

Blinks when cartridge needs attention.

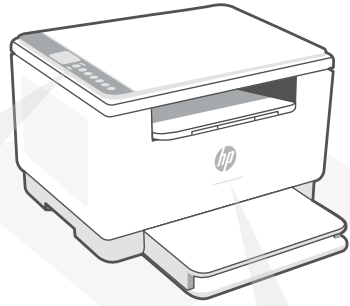


**Open Lid** light

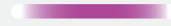
Open lid and turn over ID card to copy second side.



**Wi-Fi Direct** icon<sup>1</sup>

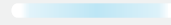


## Status lights<sup>1</sup>



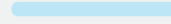
### Pulsing purple

Wireless setup mode. Lasts for 2 hours after first turning on printer. See "Help and tips for Wi-Fi and connectivity".



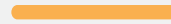
### Pulsing blue

Connecting to network



### Solid light blue

Connected/ready for use



### Solid amber

Problem. Check the HP Smart app for troubleshooting information.



### Pulsing green

Updating or busy

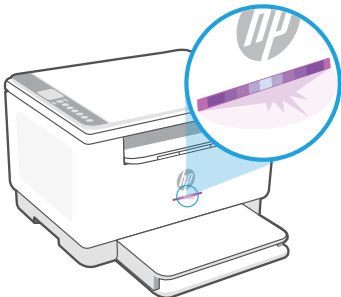




<sup>1</sup> Wireless model only

<sup>2</sup> USB model only

For more information on lights and errors, visit [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

# Help and tips for Wi-Fi and connectivity

If the software is unable to find your printer during setup, check the following conditions to resolve the issue.

Potential Issue	Solution
Printer Wi-Fi setup mode timed out 	If the status light is not purple, the printer might not be in Wi-Fi setup mode. Restart setup mode: <ol style="list-style-type: none"><li>1. If the control panel is not lit, press  to exit sleep mode.</li><li>2. Press and hold  for 5 seconds and then release the button. All control panel buttons will light up.</li><li>3. Press  and  at the same time once and then release the buttons. The status light will pulse purple.</li><li>4. Wait for one minute. Close and reopen HP Smart, and then try connecting again.</li></ol>
Computer or mobile device too far from printer	Move your computer or mobile device closer to the printer. Your device might be out of range of the printer's Wi-Fi signal.
Computer connected to a Virtual Private Network (VPN) or remote work network	Disconnect from a VPN before installing HP Smart software. You can't install apps from the Microsoft Store when connected to a VPN. Connect to the VPN again after finishing printer setup. <b>Note:</b> Consider your location and the security of the Wi-Fi network before disconnecting from a VPN.
Wi-Fi turned off on computer (computer connected by Ethernet)	If your computer is connected by Ethernet, turn on the computer's Wi-Fi while setting up the printer. Disconnect the Ethernet cable temporarily to complete setup over Wi-Fi.
Bluetooth and location services are turned off on your mobile device	If setting up with a mobile device, turn on Bluetooth and location services. This helps the software find your network and printer. <b>Note:</b> Your location is not being determined and no location information is being sent to HP as part of the setup process.



## Help and Support

For printer troubleshooting and videos, visit the HP support site. Enter your model name to find the printer.



[hp.com/support/ljm232MFP](https://hp.com/support/ljm232MFP)

## Bedienfeld



### Kopieroptionen



#### Kopieren-Taste/LED



#### Ausweiskartenkopie-Taste/LED



#### Information-Taste/-LED

Drücken Sie die Taste, um eine Zusammenfassung der Einstellungen und des Status des Druckers zu drucken.



#### Fortsetzen-Taste/LED

Drücken Sie die Taste, wenn sie leuchtet, um einen Auftrag fortzusetzen.



#### Abbrechen-Taste/LED



#### Netztaste



#### Wireless-Taste<sup>1</sup>



#### Status-LED<sup>2</sup>

Blinkt, wenn ein Auftrag gestartet oder verarbeitet wird.



#### Papier-LED

Blinkt, wenn Papier fehlt, oder bei einem Papierstau.



#### Achtung-Taste<sup>2</sup>



#### Patronen-LED:

Blinkt bei einem Problem mit der Patrone.

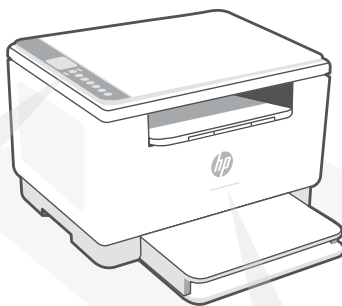


#### Abdeckung öffnen-LED

Öffnen Sie die Abdeckung und wenden Sie die Ausweiskarte, um die zweite Seite zu kopieren.



#### Wi-Fi Direct-Symbol<sup>1</sup>



## Status-LEDs<sup>1</sup>

### Lila blinkend

Wireless-Einrichtungsmodus. Dauert an für 2 Stunden nach dem ersten Einschalten des Druckers. Hilfe finden Sie unter „Hilfe und Tipps zu Wi-Fi und Konnektivität“.

### Blau blinkend

Verbindung zum Netzwerk wird hergestellt

### Hellblau leuchtend

Verbunden/einsatzbereit

### Gelb leuchtend

Problem. Informationen zur Problembehebung finden Sie in der HP Smart App.

### Grün blinkend

Wird aktualisiert oder ist ausgelastet

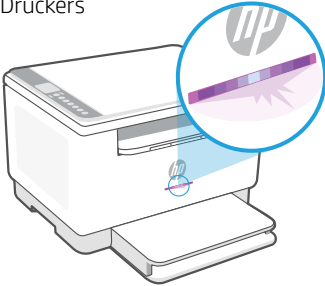
<sup>1</sup> Nur Wireless-Modell

<sup>2</sup> Nur USB-Modell

Weitere Informationen zu LEDs und Fehlern finden Sie unter [hp.com/support/ljm232MFP](http://hp.com/support/ljm232MFP)

# Hilfe und Tipps zu Wi-Fi und Konnektivität

Wenn die Software Ihren Drucker während der Einrichtung nicht finden kann, prüfen Sie zur Behebung des Problems die folgenden Bedingungen.

Mögliches Problem	Lösung
Zeitüberschreitung im Wi-Fi-Einrichtungsmodus des Druckers 	Wenn die Status-LED nicht violett blinkt, befindet sich der Drucker möglicherweise nicht im Wi-Fi-Einrichtungsmodus. Starten Sie den Einrichtungsmodus erneut: <ol style="list-style-type: none"><li>1. Wenn das Bedienfeld nicht leuchtet, drücken Sie ⊗, um den Energiesparmodus zu beenden.</li><li>2. Halten Sie ⓘ für 5 Sekunden gedrückt und lassen Sie die Taste dann los. Alle Tasten des Bedienfeldes leuchten auf.</li><li>3. Drücken Sie Ⓜ und ⊗ gleichzeitig und lassen Sie die Tasten dann wieder los. Die Status-LED pulsiert violett.</li><li>4. Warten Sie etwa eine Minute lang. Schließen und öffnen Sie HP Smart und versuchen Sie erneut, eine Verbindung herzustellen.</li></ol>
Computer oder mobiles Gerät zu weit vom Drucker entfernt	Bewegen Sie den Computer bzw. das mobile Geräte näher zum Drucker. Ihr Gerät befindet sich möglicherweise außerhalb der Reichweite des Wi-Fi-Signals des Druckers.
Computer mit einem Virtual Private Network (VPN) oder entfernten Arbeitsnetzwerk verbunden	Trennen Sie die Verbindung zum VPN, bevor Sie die HP Smart Software installieren. Das Installieren von Apps aus dem Microsoft Store ist nicht möglich, solange eine Verbindung zu einem VPN besteht. Sie können die Verbindung zum VPN nach Abschluss der Druckereinrichtung wieder herstellen. <b>Hinweis:</b> Berücksichtigen Sie Ihren Standort und die Sicherheit des Wi-Fi-Netzwerks, bevor Sie die Verbindung zum VPN trennen.
Wi-Fi am Computer ausgeschaltet (Computer über Ethernet verbunden)	Wenn Ihr Computer über Ethernet verbunden ist, schalten Sie Wi-Fi am Computer ein, während Sie den Drucker einrichten. Ziehen Sie das Ethernet-Kabel kurzzeitig ab, um die Einrichtung über Wi-Fi abzuschließen.
Bluetooth und Ortungsdienste auf Ihrem mobilen Gerät deaktiviert	Wenn Sie die Einrichtung mit einem mobilen Gerät vornehmen, aktivieren Sie Bluetooth und die Ortungsdienste. Dadurch können Ihr Netzwerk und Drucker durch die Software gefunden werden. <b>Hinweis:</b> Ihr Standort wird nicht ermittelt und es werden keine Standortinformationen im Rahmen des Einrichtungsvorgangs an HP gesendet.

## Hilfe und Support



Weitere Informationen zur Fehlerbehebung sowie Videos zum Drucker finden Sie auf der HP Support Webseite. Geben Sie den Modellnamen ein, um den Drucker zu finden.



[hp.com/support/ljm232MFP](https://hp.com/support/ljm232MFP)

## Panneau de commande



### Options de Copie



Bouton/Voyant **Copie**



Bouton/Voyant **Copie ID**



Bouton/Voyant **Informations**

Appuyez sur le bouton pour imprimer un résumé des paramètres et de l'état de l'imprimante.



Bouton/Voyant **Reprendre**

Appuyez sur le bouton lorsqu'il est allumé pour poursuivre un travail.



Bouton/Voyant **Annuler**



Bouton **Alimentation**



Bouton **Sans fil**<sup>1</sup>



Voyant **État**<sup>2</sup>

Clignote au démarrage ou pendant l'impression d'un travail.



Voyant **Papier**

Clignote en cas de papier épuisé ou de bourrage papier.

Voyant **Avertissement**<sup>2</sup>



Voyant **Cartouche**

Clignote lorsqu'une cartouche nécessite votre attention.

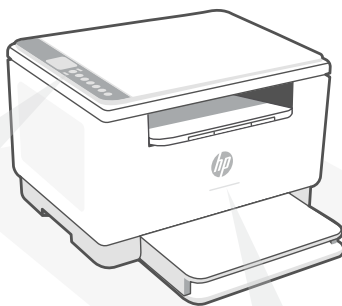


Voyant **Capot ouvert**

Ouvrez le capot et retournez la carte d'identité pour copier le verso.



Icône **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Voyants d'état<sup>1</sup>

### Violet clignotant

Mode Configuration sans fil. Dure 2 heures après la première sous-tension de l'imprimante. Consultez la section "Aide et conseils pour le Wi-Fi et la connectivité".

### Bleu clignotant

Connexion au réseau.

### Bleu clair fixe

Connecté/prêt à fonctionner.

### Orange continu

Problème. Consultez l'application HP Smart pour obtenir des informations de dépannage.

### Vert pulsé

Mise à jour en cours ou occupé.

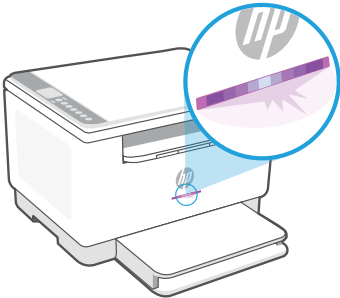




<sup>1</sup> Modèle sans fil uniquement

<sup>2</sup> Modèle USB uniquement

Pour plus d'informations sur les voyants et les erreurs, visitez le site [hp.com/support/ljm232MFP](https://hp.com/support/ljm232MFP)

# Aide et conseils pour le Wi-Fi et la connectivité

Si logiciel ne parvient pas à trouver votre imprimante pendant la configuration, vérifiez les conditions suivantes pour résoudre le problème.

Problème potentiel	Solution
<p>Délai dépassé du mode de configuration du Wi-Fi de l'imprimante</p> 	<p>Si le voyant d'état n'est pas allumé en violet, cela signifie que l'imprimante n'est peut-être pas en mode de configuration du Wi-Fi. Pour redémarrer le mode de configuration :</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Si le panneau de commande n'est pas allumé, appuyez sur  pour quitter le mode Veille.</li><li>2. Appuyez sur le bouton  et maintenez-le pendant 5 secondes, puis relâchez-le. Tous les boutons du panneau de commande vont s'allumer.</li><li>3. Appuyez simultanément sur  et  une seule fois et relâchez les boutons. Le voyant d'état va clignoter en violet.</li><li>4. Patientez environ une minute. Fermez et ouvrez à nouveau HP Smart et essayez de vous connecter à nouveau.</li></ol>
<p>Ordinateur ou périphérique mobile trop éloigné de l'imprimante</p>	<p>Rapprochez votre ordinateur ou périphérique mobile de l'imprimante. Votre périphérique est peut-être hors de portée du signal Wi-Fi de l'imprimante.</p>
<p>Ordinateur connecté à un Réseau privé virtuel (VPN) ou un réseau professionnel distant</p>	<p>Déconnectez-vous d'un VPN avant d'installer le logiciel HP Smart. Vous ne pouvez pas installer d'applications depuis le Microsoft Store si vous êtes connecté à un VPN. Connectez-vous à nouveau au VPN après avoir terminé la configuration de l'imprimante.</p> <p><b>Remarque :</b> Tenez compte de votre emplacement et de la sécurité du réseau Wi-Fi avant de vous déconnecter d'un VPN.</p>
<p>Wi-Fi désactivé sur l'ordinateur (ordinateur connecté par Ethernet)</p>	<p>Si votre ordinateur est connecté par Ethernet, activez le Wi-Fi de l'ordinateur pendant la configuration de l'imprimante. Débranchez temporairement le câble Ethernet pour terminer la configuration sur le Wi-Fi.</p>
<p>La fonction Bluetooth et les services de localisation sont désactivés sur votre périphérique mobile</p>	<p>Si vous procédez à la configuration sur un périphérique mobile, activez la fonction Bluetooth et les services de localisation. Cela aidera le logiciel à retrouver votre réseau et votre imprimante.</p> <p><b>Remarque :</b> Votre emplacement n'est pas identifié et aucune information de localisation n'est envoyée à HP au cours du processus de configuration.</p>



## Aide et support

Pour obtenir des informations sur le dépannage de l'imprimante et des vidéos, rendez-vous sur le site d'assistance HP. Saisissez le nom de modèle pour retrouver l'imprimante.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Pannello di controllo



### Opzioni di copia



Pulsante/spia **Copia**



Pulsante/spia **Copia carta ID**



Pulsante/spia **Informazioni**

Premere per stampare un riepilogo delle impostazioni attuali.



Pulsante/spia **Riprendi**

Premere quando accesa per proseguire un lavoro di stampa.



Pulsante/spia **Annulla**



Pulsante **di accensione**



Pulsante **Wireless**<sup>1</sup>



Spia di **Stato**<sup>2</sup>

Lampeggia durante l'avvio o l'elaborazione di un lavoro di stampa.



Spia **Carta**

Lampeggia in caso di carta esaurita o inceppata.



Spia **Attenzione**<sup>2</sup>



Spia della **cartuccia di stampa:**

Lampeggia per attirare l'attenzione sulla cartuccia.

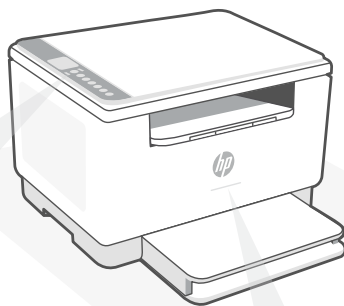


Spia **Coperchio aperto**

Aprire il coperchio e voltare la carta ID per copiare la seconda facciata.



Icona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Spie di stato<sup>1</sup>

### Viola lampeggiante

Modalità di configurazione wireless dura per 2 ore dopo la prima accensione della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere "Guida e suggerimenti per Wi-Fi e connettività".

### Blu lampeggiante

Collegamento alla rete

### Blu fisso

Connessa/pronta all'uso

### Ambra fisso

Problema. Usare l'app HP Smart per informazioni sulla risoluzione.

### Verde lampeggiante

In aggiornamento o occupato

<sup>1</sup> Solo modelli wireless

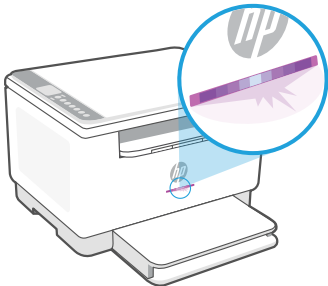




<sup>2</sup> Solo modelli USB

Per ulteriori informazioni su spie ed errori, consultare [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)



## Guida e suggerimenti per Wi-Fi e connettività

Se il software non riesce a trovare la stampante durante la configurazione, verificare le seguenti condizioni per risolvere il problema.

Possibile problema	Soluzione
<p>Timeout della modalità di configurazione Wi-Fi della stampante</p> 	<p>Se la spia di stato non è viola, la stampante potrebbe non essere in modalità di configurazione Wi-Fi. Riavviare la modalità di configurazione:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Se il pannello di controllo non è illuminato, premere  per uscire dalla modalità di sospensione.</li> <li>2. Tenere premuto  per 5 secondi, quindi rilasciare il pulsante. Tutti i pulsanti del pannello di controllo si illuminano.</li> <li>3. Premere contemporaneamente  e  per una sola volta, quindi rilasciare il pulsante. La spia di stato lampeggia in viola.</li> <li>4. Attendere un minuto. Chiudere e riaprire HP Smart e riprovare a connettersi.</li> </ol>
<p>Computer o dispositivo mobile troppo lontano dalla stampante</p>	<p>Avvicinare il computer o il dispositivo mobile alla stampante. Il dispositivo potrebbe non essere nel raggio d'azione del segnale Wi-Fi della stampante.</p>
<p>Computer connesso a una rete privata virtuale (VPN) o a una rete lavorativa remota</p>	<p>Disconnettersi dalla VPN prima di installare il software HP Smart. Non è possibile installare app da Microsoft Store quando si è connessi a una VPN. Connettersi nuovamente alla VPN dopo aver completato la configurazione della stampante.</p> <p><b>Nota:</b> valutare la posizione e la sicurezza della rete Wi-Fi prima di disconnettersi da una VPN.</p>
<p>Wi-Fi disattivato sul computer (computer connesso tramite Ethernet)</p>	<p>Se il computer è connesso tramite Ethernet, attivare il Wi-Fi del computer durante la configurazione della stampante. Scollegare temporaneamente il cavo Ethernet per completare la configurazione tramite Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth e i servizi di localizzazione sono disattivati sul dispositivo mobile</p>	<p>Se si effettua la configurazione con un dispositivo mobile, attivare Bluetooth e i servizi di localizzazione. In questo modo il software potrà individuare la rete e la stampante.</p> <p><b>Nota:</b> la posizione dell'utente non viene determinata e durante il processo di configurazione non vengono inviate ad HP le informazioni sulla posizione.</p>



### Guida e supporto

Per la risoluzione dei problemi e i video relativi alla stampante, visitare il sito del supporto HP. Inserire il nome del modello per individuare la stampante.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Panel de control



### Opciones de copia



Botón/indicador luminoso **Copiar**



Botón/indicador luminoso **Copiar tarjeta de ID**



Botón/indicador luminoso de **información**

Pulse este botón para imprimir un resumen de la configuración y el estado de la impresora.



Botón/indicador luminoso **Reanudar**

Pulse este botón cuando se ilumine para continuar un trabajo.



Botón/indicador luminoso **Cancelar**



Botón de **encendido**



Botón de **conexión inalámbrica**<sup>1</sup>



Indicador luminoso de **estado**<sup>2</sup>

Parpadea cuando se está iniciando o procesando un trabajo.



Indicador luminoso de **Papel**

Parpadea cuando se agota o atasca el papel.



Indicador luminoso de **atención**<sup>2</sup>



Indicador luminoso de **cartucho**

Parpadea cuando el cartucho requiere atención.

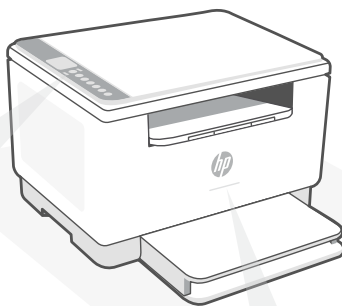


Indicador luminoso de **tapa abierta**

Abra la tapa y dé la vuelta a la tarjeta de identificación para copiar la otra cara.



Icono de **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Indicadores luminosos de estado<sup>1</sup>

### Morado intermitente

Modo de configuración inalámbrica. Dura 2 horas después del primer encendido de la impresora. Consulte "Ayuda y consejos para la Wi-Fi y la conexión".

### Azul intermitente

Conectando a la red.

### Azul claro fijo

Conectada/lista para utilizar.

### Ámbar fijo

Problema. Consulte la aplicación HP Smart para obtener información de solución de problemas.

### Verde intermitente

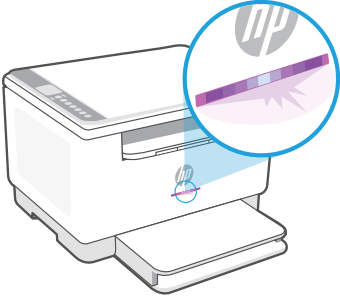
Actualizando u ocupada.

<sup>1</sup> Solo el modelo inalámbrico

<sup>2</sup> Solo el modelo USB

# Ayuda y consejos para la Wi-Fi y la conexión

Si el software no detecta su impresora durante la configuración, compruebe las siguientes condiciones para resolver el problema.

Posible problema	Solución
<p>El modo de configuración Wi-Fi de la impresora se ha agotado</p> 	<p>Si el botón Inalámbrica no parpadea de color violeta, es posible que la impresora no esté en modo de configuración Wi-Fi. Reinicie el modo de configuración:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Si el panel de control no está encendido, pulse ⊗ para salir del modo de suspensión.</li> <li>2. Mantenga pulsado el botón ⓘ durante 5 segundos y luego suéltelo. Se iluminarán todos los botones del panel de control.</li> <li>3. Pulse los botones Ⓜ y ⊗ al mismo tiempo una vez y luego suéltelos. La luz de estado parpadeará de color violeta.</li> <li>4. Espere durante un minuto. Cierre y abra de nuevo HP Smart y vuelva a intentar la conexión.</li> </ol>
<p>El ordenador o el dispositivo móvil están demasiado lejos de la impresora</p>	<p>Sítue el ordenador y el dispositivo móvil más cerca de la impresora. Es posible que el dispositivo esté fuera del alcance de la señal Wi-Fi de la impresora.</p>
<p>Ordenador conectado a una red privada virtual (VPN) o una red de trabajo remota</p>	<p>Desconéctese de una VPN antes de instalar el software HP Smart. No es posible instalar aplicaciones de Microsoft Store cuando se está conectado a una VPN. Conéctese de nuevo a la VPN tras finalizar la configuración de la impresora.</p>
<p><b>Nota:</b> tenga en cuenta su ubicación y la seguridad de la red Wi-Fi antes de desconectarse de una VPN.</p>	
<p>Wi-Fi desconectada en el ordenador (ordenador conectado mediante Ethernet)</p>	<p>Si su ordenador está conectado a través de Ethernet, encienda la Wi-Fi del ordenador mientras configura la impresora. Desconecte el cable Ethernet temporalmente para completar la configuración a través de la Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth y los servicios de ubicación están desactivados en el dispositivo móvil</p>	<p>Si realiza la configuración con un dispositivo móvil, active el Bluetooth y los servicios de localización. Esto ayuda al software a detectar su red y su impresora.</p> <p><b>Nota:</b> durante el proceso de configuración, no se determina su ubicación ni se envía ningún dato de su ubicación a HP.</p>



## Ayuda y soporte

Para información sobre cómo solucionar problemas y ver vídeos, visite el sitio web de soporte de HP. Introduzca el nombre del modelo para encontrar su impresora.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Painel de controle



### Opções de cópia



Botão/luz **Copiar**



Botão/luz **Cópia de identidade**



Botão/luz **Informações**

Pressione para imprimir um resumo das configurações e status da impressora.



Botão/luz **Continuar**

Pressione quando estiver aceso para continuar um trabalho.



Botão/luz **Cancelar**



Botão **liga/desliga**



Botão **Sem fio**<sup>1</sup>



Luz **Status**<sup>2</sup>

Pisca quando inicia ou está processando um trabalho.



Luz **Papel**

Pisca quando acaba o papel ou quando ocorre um congestionamento de papel.



Luz **Atenção**<sup>2</sup>



Luz **Cartucho**

Pisca quando o cartucho precisa de atenção.

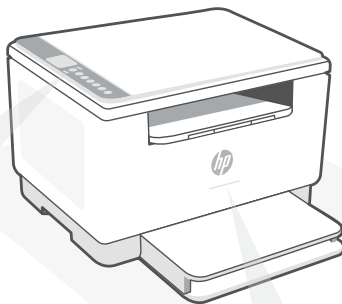


Luz **Abrir tampa**

Abra a tampa e vire o documento de identificação para copiar o outro lado.



Ícone **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Luzes de status<sup>1</sup>

### Roxo pulsante

Modo de configuração sem fio. Duração de 2 horas após ligar a impressora pela primeira vez. Consulte "Ajuda e dicas sobre Wi-Fi e conectividade".

### Azul pulsante

Conectando à rede

### Azul claro sólido

Conectada/pronta para usar

### Âmbar sólido

Problema. Verifique o app HP Smart para informações sobre resolução de problemas.

### Verde pulsante

Atualizando ou ocupada

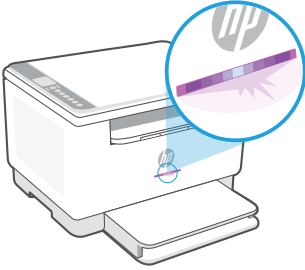
<sup>1</sup> Somente modelo sem fio

<sup>2</sup> Somente modelo USB

Para obter mais informações sobre luzes e erros, acesse [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

# Ajuda e dicas sobre Wi-Fi e conectividade

Se o software não encontra a impressora durante a configuração, verifique o seguinte para resolver o problema:

Possível problema	Solução
<p>O tempo do modo de configuração do Wi-Fi da impressora expirou</p> 	<p>Se a luz de status não estiver acesa na cor roxa, pode ser que a impressora não esteja no modo de configuração do Wi-Fi. Reiniciar o modo de configuração:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Se o painel de controle não estiver aceso, pressione ⊗ para sair do modo de suspensão.</li><li>2. Pressione e segure ⓘ por 5 segundos. Depois solte o botão. Todos os botões do painel de controle acenderão.</li><li>3. Pressione Ⓜ e ⊗ ao mesmo tempo uma vez, depois solte os botões. A luz de status começará a pulsar na cor roxa.</li><li>4. Aguarde um minuto. Feche e reabra o HP Smart e tente conectar novamente.</li></ol>
<p>O computador ou o dispositivo móvel está muito distante da impressora</p>	<p>Aproxime o computador ou o dispositivo móvel da impressora. Seu dispositivo pode estar fora do alcance do sinal de Wi-Fi da impressora.</p>
<p>Computador conectado a uma Rede privada virtual (VPN) ou rede de trabalho remota</p>	<p>Desconecte-se da VPN antes de instalar o software HP Smart. Não é possível instalar apps da Microsoft Store quando você está conectado a uma VPN. Conecte-se à VPN novamente depois de terminar a configuração da impressora.</p> <p><b>Observação:</b> avalie seu local e a segurança da rede Wi-Fi antes de desconectar-se de uma VPN.</p>
<p>O Wi-Fi está desligado no computador (computador conectado por Ethernet)</p>	<p>Se o computador estiver conectado pela Ethernet, ative o Wi-Fi dele enquanto configura a impressora. Desconecte o cabo Ethernet temporariamente para concluir a configuração por Wi-Fi.</p>
<p>O Bluetooth e os serviços de localização estão desativados no seu dispositivo móvel</p>	<p>Se estiver usando um dispositivo móvel, ative o Bluetooth e os serviços de localização. Isso ajuda o software a encontrar sua rede e a impressora.</p> <p><b>Observação:</b> sua localização não será determinada e nenhuma informação desse tipo será enviada para a HP como parte do processo de configuração.</p>



## Ajuda e suporte

Para obter informações sobre a impressora, solução de problemas e vídeos, acesse o site de suporte da impressora.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Bedieningspaneel



### Kopieeropties



De knop/het lampje **Kopiëren**



De knop/het lampje **ID-kaart kopiëren**



De knop/het lampje **Informatie**

Druk om een overzicht af te drukken van de instellingen en status van de printer.



De knop/het lampje **Doorgaan**

Druk als dit brandt om door te gaan met een opdracht.



De knop/het lampje **Annuleren**



**Aan-uit**knop



De knop **Draadloos**<sup>1</sup>



**Status**lampje<sup>2</sup>

Knippert tijdens opstarten en verwerken van een opdracht.



**Papier**lampje

Knippert als papier op is of is vastgelopen.



**Waarschuwing**slampje<sup>2</sup>



**Cartridge**lampje

Knippert als cartridge aandacht nodig heeft.

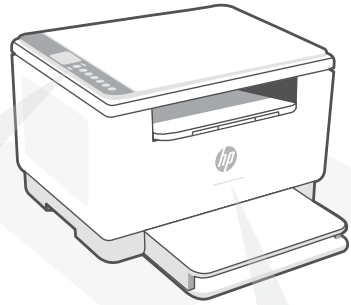


Het lampje **Klep open**

Klep open en ID-kaart omdraaien om andere zijde te kopiëren.



Pictogram **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Statuslampjes<sup>1</sup>

### Knipperend paars

De modus Draadloze instellingen. Duurt 2 uur na de eerste keer inschakelen van de printer. Zie "Hulp en tips voor wifi en connectiviteit".

### Knipperend blauw

Verbinding maken met netwerk

### Ononderbroken lichtblauw

Verbonden/gereed voor gebruik

### Ononderbroken oranje

Probleem. Raadpleeg de HP Smart app voor informatie over het oplossen van het probleem.

### Knipperend groen

Bezig met bijwerken of bezet





<sup>1</sup> Alleen draadloos model

<sup>2</sup> Alleen USB-model

Kijk voor meer informatie over lampjes en fouten op [hp.com/support/ljm232MFP](https://hp.com/support/ljm232MFP)

# Hulp en tips voor wifi en connectiviteit

Als de software uw printer tijdens de installatie niet kan vinden, controleert u de volgende problemen om het probleem op te lossen.

Mogelijk probleem	Oplossing
Time-out in de wifi-installatiemodus van de printer	<p>Als het statuslampje niet paars knippert, staat de printer mogelijk niet in de wifi-installatiemodus. Start de installatiemodus opnieuw op:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Als het bedieningspaneel niet brandt, drukt u op  om de slaapstand af te sluiten.</li><li>2. Hou de knop  5 seconden lang ingedrukt en laat deze vervolgens los. Alle knoppen op het bedieningspaneel gaan branden.</li><li>3. Druk tegelijkertijd op  en  en laat de knoppen los. Het statuslampje knippert paars.</li><li>4. Wacht één minuut. Sluit en heropen HP Smart en probeer opnieuw verbinding te maken.</li></ol>
Computer of mobiel apparaat te ver van de printer	<p>Plaats uw computer of mobiele apparaat dichterbij de printer. Uw apparaat bevindt zich mogelijk buiten het bereik van het wifisignaal van de printer.</p>
Computer verbonden met een Virtueel Particulier Netwerk (VPN) of extern bedrijfsnetwerk	<p>Verbreek de VPN-verbinding voordat u de HP Smart-software installeert. Met een VPN-verbinding kunt u geen apps installeren vanuit de Microsoft Store. Maak opnieuw verbinding met het VPN nadat de installatie van de printer is voltooid.</p> <p><b>Opmerking:</b> Houd rekening met uw locatie en beveiliging van het wifinetwerk voordat u de VPN-verbinding verbreekt.</p>
Wifi is uitgeschakeld op de computer (computer verbonden via ethernet)	<p>Als uw computer via ethernet is verbonden, schakelt u de wifi van de computer in tijdens het instellen van de printer. Koppel de ethernetkabel tijdelijk los om de installatie via wifi te voltooien.</p>
Bluetooth en locatieservices zijn uitgeschakeld op uw mobiele apparaat	<p>Schakel Bluetooth en locatieservices in als u de installatie uitvoert op een mobiel apparaat. Zo kan de software uw netwerk en printer vinden.</p> <p><b>Opmerking:</b> Uw locatie wordt niet vastgesteld en er worden geen locatiegegevens verzonden naar HP als onderdeel van het installatieproces.</p>



## Help en ondersteuning

Ga voor het oplossen van printerproblemen en video's naar de website van HP ondersteuning. Voer de modelnaam in om uw printer te vinden.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Kontrollpanel



## Kopieringsalternativ



**Kopierings**-knapp/indikator



**ID-kortkopierings**-knapp/indikator



**Informations**-knapp/indikator

Tryck för att skriva ut en sammanfattning av skrivarens inställningar och status.



**Fortsätt**-knapp/indikator

Tryck på den när den lyser för att fortsätta ett jobb.



**Avbryta**-knapp/indikator



**Ström**-knapp



Knapp för **trådlös anslutning**<sup>1</sup>



**status**-indikator<sup>2</sup>

Blinkar när du startar eller bearbetar ett jobb.



**Pappers**-indikator

Blinkar när pappret har tagit slut eller fastnat.



**Varningslampa**<sup>2</sup>



**Tonerkassett**-indikator

Blinkar när tonerkassetten behöver uppmärksamhet.

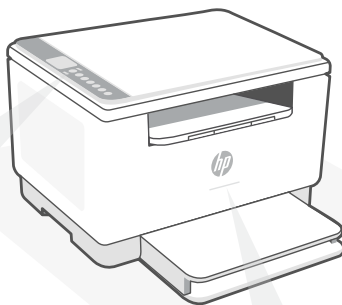


Indikator för **öppet lock**

Öppna locket och vänd ID-kortet för att kopiera baksidan.



**Wi-Fi Direct**-ikon<sup>1</sup>



## Statusindikatorer<sup>1</sup>

### Blinkar långsamt lila

Inställningsläge för trådlös anslutning. Varar i två timmar efter att skrivaren slogs på. Se "Hjälp och tips för Wi-Fi och anslutningar".

### Blinkar långsamt blått

Ansluter till nätverk

### Fast ljusblått

Ansluten/redo för användning

### Fast gult

Fel. Kontrollera appen HP Smart för felsökningsinformation.

### Blinkar långsamt grönt

Uppdaterar eller upptagen

<sup>1</sup> Endast trådlösa modeller

<sup>2</sup> Endast USB-modeller

Besök [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP) för mer information om lampor och fel



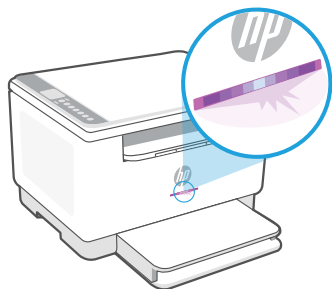
# Hjälp och tips för Wi-Fi och anslutningar

Om programvaran inte hittar din skrivare under installationen ska du kontrollera följande för att lösa problemet.





## Möjliga problem

## Lösning

Skrivarens Wi-Fi-inställningsläge har gått ut



Om statuslampan inte lyser lila kanske skrivaren inte är i Wi-Fi-inställningsläge. Starta om inställningsläget:

1. Tryck på  för att avsluta viloläge om kontrollpanelen inte lyser
2. Tryck på och håll  nedtryckt i fem sekunder och släpp sedan knappen. Alla knappar på kontrollpanelen tänds.
3. Tryck på  och  samtidigt en gång och släpp sedan upp knapparna. Statuslampan blinkar långsamt lila.
4. Vänta en minut. Stäng och öppna HP Smart igen och försök sedan ansluta.

Datorn eller den mobila enheten är för långt från skrivaren

Flytta datorn eller den mobila enhet närmare skrivaren. Enheten kan vara utanför räckvidden för skrivarens Wi-Fi-signal.

Dator ansluten till ett virtuellt privat nätverk (VPN) eller fjärrstyrt företagsnätverk

Koppla bort från ett VPN innan du installerar programvaran HP Smart. Du kan inte installera appar från Microsoft Store när du är anslutna till ett VPN. Anslut till ditt VPN igen efter att skrivarinstallationen är klar.

**Obs!** Tänk på din plats och säkerheten i Wi-Fi-nätverket innan du kopplar från ett VPN.

Wi-Fi är avstängt på datorn (dator ansluten via Ethernet)

Om dator är ansluten via Ethernet ska du aktivera datorns Wi-Fi medan du installerar skrivaren. Koppla tillfälligt bort Ethernet-kabeln för att slutföra installationen via Wi-Fi.

Bluetooth och platstjänster stängs av på din mobila enhet

Slå på Bluetooth och platstjänster om du installerar med en mobil enhet. Detta hjälper applikationen hitta ditt nätverk och skrivare.

**Obs!** Din plats fastställs inte och ingen platsinformation skickas till HP som en del av installationsprocessen.



## Hjälp och support

Besök HP:s supportwebbplats för felsökning och videor om skrivaren. Ange ditt modellnamn för att hitta skrivaren.



[hp.com/support/ljm232MFP](https://hp.com/support/ljm232MFP)

# Kontrollpanel



## Kopieringsalternativer



**Kopierings**knapp/-lampe



**ID-kort kopierings**knapp/-lampe



**Informasjons**knapp/-lampe

Trykk for å skrive ut et sammendrag av skriverinnstillinger og status.



**Fortsett**knapp/-lampe

Trykk på den når den lyser for å fortsette en jobb.



**Avbryt**knapp/-lampe



**På/av**-knapp



**Trådløst**-knapp<sup>1</sup>



**Status**lampe<sup>2</sup>

Blinker når du setter i gang eller behandler en jobb.



**Papir**lampe

Blinker når det er tomt for papir, eller hvis papiret sitter fast.



**Varsel**-lampe<sup>2</sup>



**Blekkpatron**lampe

Blinker når patronen trenger oppmerksomhet.

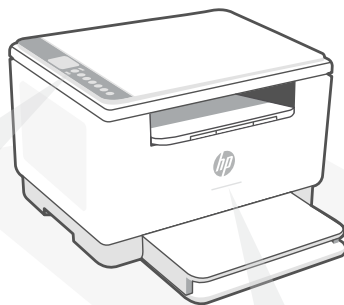


**Åpne lokk**-lampe

Åpne lokket og snu ID-kortet for å kopiere den andre siden.



**Wi-Fi Direct**-ikon<sup>1</sup>



## Statuslamper<sup>1</sup>

### Pulserende lilla

Trådløs oppsettmodus. Varer i 2 timer etter at du først har slått på skriveren. Se "Hjelp og tips til Wi-Fi og tilkobling"

### Pulserende blått

Kobler til nettverket

### Solid lyseblått

Tilkoblet / klar til bruk

### Solid gult

Problem. Sjekk HP Smart-appen for informasjon om feilsøking.

### Pulserende grønn

Oppdaterer eller opptatt

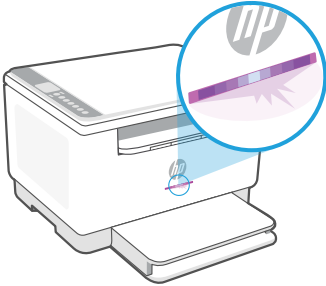
<sup>1</sup> Bare trådløs modell

<sup>2</sup> Bare USB-modell

For mer informasjon om lamper og feil, kan du gå til [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

# Hjelp og tips til Wi-Fi og tilkobling

Hvis programvaren ikke finner skriveren under oppsettet, sjekker du følgende forhold for å løse problemet.

Potensielt problem	Løsning
Tidsavbrudd for skriverens Wi-Fi-oppsettmodus 	Hvis statuslampen ikke er lilla, kan det hende at skriveren ikke er i Wi-Fi-oppsettmodus. Start oppsettmodus på nytt: <ol style="list-style-type: none"><li>1. Hvis kontrollpanelet ikke lyser, trykker du på ⊗ for å avslutte hvilemodus.</li><li>2. Trykk på og hold inne Ⓜ i 5 sekunder, før du slipper knappen. Alle knappene på kontrollpanelet vil lyse.</li><li>3. Trykk på Ⓜ og ⊗ samtidig en gang, før du slipper knappene. Statuslampen vil pulsere i lilla.</li><li>4. Vent i ett minutt. Lukk og åpne HP Smart på nytt, og prøv deretter å koble til på nytt.</li></ol>
Datamaskin eller mobilenhet er for langt unna skriveren	Flytt datamaskin eller mobilenhet nærmere skriveren. Enheten kan være utenfor rekkevidden til skriverens Wi-Fi-signal.
Datamaskin er tilkoblet et virtuelt privat nettverk (VPN) eller et eksternt jobbnettverk	Koble fra et VPN før du installerer HP Smart-programvaren. Du kan ikke installere apper fra Microsoft Store når du er tilkoblet et VPN. Koble til VPN igjen etter at du har fullført skriveroppsettet. <b>Merk:</b> Vurder plasseringen og sikkerheten til Wi-Fi-nettverket før du kobler fra et VPN.
Wi-Fi er slått av på datamaskinen (Datamaskin koblet til med Ethernet)	Hvis datamaskinen er koblet til med Ethernet, slår du på datamaskinens Wi-Fi mens du konfigurerer skriveren. Koble fra Ethernet-kabelen midlertidig for å fullføre oppsettet over Wi-Fi.
Bluetooth og plasseringstjenester er slått av på mobilenheten	Hvis du konfigurerer med en mobilenhet, slår du på Bluetooth og plasseringstjenester. På denne måten kan programvaren finne nettverket og skriveren din. <b>Merk:</b> Plasseringen din blir ikke bestemt. Ingen plasseringsinformasjon blir sendt til HP som en del av oppsettprosessen.



## Hjelp og støtte

For feilsøking og videoer om skriveren, kan du gå til HPs nettsted for kundestøtte. Skriv inn modellnavn for å finne skriveren.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Kontrolpanel



## Kopiindstillinger



**Kopi**-knap/-indikator



**ID-kortkopi**-knap/-indikator



**Information**-knap/-indikator

Tryk for at udskrive oversigt over printerindstillinger og -status.



**Fortsæt**-knap/-indikator

Tryk, når den lyser for at fortsætte et job.



**Annuller**-knap/-indikator



**Afbryder** -knap



**Trådløs**-knap<sup>1</sup>



**Status**-indikator<sup>2</sup>

Blinker når et job startes eller er i gang.



**Papir**-indikator

Blinker, når der ikke er mere papir, eller der er papirstop.



**Advarsel** -indikator<sup>2</sup>



**Patron**-indikator

Blinker, når patronen kræver opmærksomhed

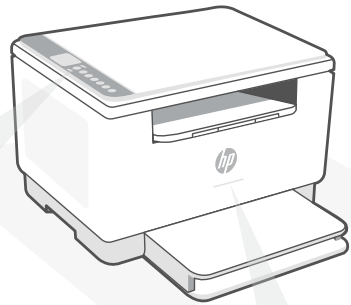


**Låg åbent**-indikator

Åbn låget og vend Id-kortet om for at kopiere den anden side.



**Wi-Fi Direct**-ikon<sup>1</sup>



## Status-indikatorer<sup>1</sup>

### Pulserende lilla

Tilstand for trådløs opsætning. Væri to timer efter printeren tændes for første gang. Se "Hjælp og tips til oprettelse af forbindelse til Wi-Fi".

### Pulserende blå

Forbinder til netværket

### Konstant lyseblåt

Tilsluttet/klar til brug

### Konstant gult

Problem. Se, om der er fejlfindingsoplysninger i HP Smart-appen.

### Blinkende grønt

Opdaterer eller optaget

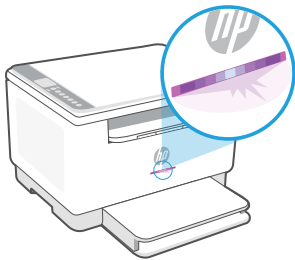
<sup>1</sup> Kun trådløs model

<sup>2</sup> Kun USB-model

For at få flere oplysninger om indikatorer og fejl, gå til [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

# Hjælp og tips til oprettelse af forbindelse til Wi-Fi

Hvis softwaren ikke kan finde din printer i forbindelse med opsætningen, skal du tjekke følgende forhold for at løse problemet.

Muligt problem	Løsning
<p>Printerens Wi-Fi-opsætningstilstand er udløbet</p> 	<p>Hvis Trådløs-knappen ikke blinker lilla, er printeren muligvis ikke i Wi-Fi-opsætningstilstand. Genstart opsætningstilstand:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Hvis kontrolpanelet ikke lys, skal du trykke på ⊗ for at afslutte dvaletilstand.</li><li>2. Tryk på og hold ① nede i 5 sekunder, og slip derefter knappen. Alle knapper på kontrolpanelet lyser.</li><li>3. Tryk samtidigt på ⊙ og ⊗, og slip derefter knapperne. Statusknappen blinker lilla.</li><li>4. Vent 1 minut. Luk og åbn HP Smart igen, og prøv at oprette forbindelse igen.</li></ol>
<p>Computer eller mobilenhed er for langt væk fra printeren.</p>	<p>Flyt din computer eller mobilenhed tættere på printeren. Din enhed skal være indenfor Wi-Fi-signalets rækkevidde.</p>
<p>Computeren er forbundet til et virtuelt Privat netværk (VPN) eller et fjernetværk</p>	<p>Afbyrd forbindelsen til VPN, inden du installerer HP Smart-softwaren. Du kan ikke installere apps fra Microsoft Store, når der er oprettet forbindelse til VPN. Opret forbindelse til VPN, når du har afsluttet printeropsætningen.</p> <p><b>Bemærk:</b> Overvej din placering og sikkerheden ved Wi-Fi-netværket, inden du afbryder forbindelsen til en VPN.</p>
<p>Wi-Fi er slået fra på computeren. (Computeren er forbundet via Ethernet)</p>	<p>Hvis din computer er tilsluttet via Ethernet, skal du slukke for computerens Wi-Fi, mens du sætter din printer op. Afbyrd midlertidigt forbindelsen til Ethernet-kablet for at færdiggøre opsætning via Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth- og placering er slået fra på din mobilenhed</p>	<p>Hvis du bruger en mobilenhed til opsætningen, skal du slå Bluetooth og placering til. Dette gør det nemmere for softwaren at finde dit netværk og din printer.</p> <p><b>Bemærk:</b> Din placering og dine oplysninger om placering bliver sendt til HP som en del af opsætningen.</p>



## Hjælp og support

Besøg HP supportwebstedet for at fejlfinde og se videoer om printeren. Indtast modelnavnet for at finde din printer.



[hp.com/support/ljm232mfp](https://hp.com/support/ljm232mfp)

# Ohjauspaneeli



## Kopiointiasetukset



**Kopio**-painike/merkkivalo



**ID-kortin kopio** -painike/merkkivalo



**Tietoja**-painike/merkkivalo

Tätä painamalla voit tulostaa yhteenvedon tulostimen asetuksista ja tilasta.



**Jatka**-painike/merkkivalo

Kun tämä painike palaa, sitä painamalla voit jatkaa työtä.



**Peruuta**-painike/merkkivalo



**Virtapainike**



**Langaton yhteys** -painike<sup>1</sup>



**Tilan** merkkivalo<sup>2</sup>

Tämä vilkkuu, kun tulostin aloittaa tai käsittelee työtä.



**Paperin** merkkivalo

Tämä vilkkuu, kun paperi on loppu tai tulostimessa on paperitukos.



**Huomio**-merkkivalo<sup>2</sup>



**Kasetin** merkkivalo

Tämä vilkkuu, kun kasetti tarvitsee huomiota.

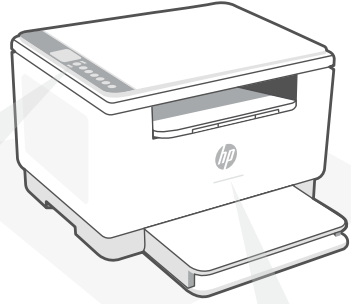


**Avaa kansi** -merkkivalo

Avaa kansi ja käännä henkilökortti, jotta voit kopioida sen toisen puolen.



**Wi-Fi Direct** -kuvake<sup>1</sup>



## Tilan merkkivalot<sup>1</sup>

### Sykkivä purppuranpunainen

Langattoman yhteyden määrittystila. Kestää 2 tuntia tulostimen ensimmäisestä käynnistyksestä. Lisätietoja on kohdassa " Ohjeita ja vinkkejä Wi-Fi-yhteyden ja liitäntöjen käyttöön"

### Sykkivä sininen

Tulostin muodostaa yhteyttä verkkoon.

### Jatkuva vaaleansininen

Yhteys muodostettu/käyttövalmis

### Jatkuva keltainen

Ongelma. Katso vianmäärittystietoja HP Smart -sovelluksesta.

### Sykkivä vihreä

Päivittää tai käytössä

<sup>1</sup> Vain langaton malli

<sup>2</sup> Vain USB-malli

Lisätietoja merkkivaloista ja virheistä saa osoitteesta [hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

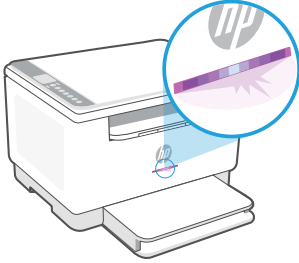
# Ohjeita ja vinkkejä Wi-Fi-yhteyden ja liitännöiden käyttöön

Jos ohjelmisto ei löydä tulostintasi määrittelyn aikana, ratkaise ongelma tarkistamalla seuraavat asiat.

## Mahdollinen ongelma

## Ratkaisu

Tulostimen Wi-Fi-määrittelytilan aikakatkaisu



Jos tilavalvo ei ole purppura, tulostin ei ehkä ole Wi-Fi-määrittelytilassa. Käynnistä määrittelytila uudelleen:

1. Jos ohjauspaneeli ei pala, poistu lepotilasta painamalla ⊗.
2. Paina ① 5 sekunnin ajan ja vapauta painike. Kaikki ohjauspaneelin painikkeet syttyvät palamaan.
3. Paina kerran samanaikaisesti ① ja ⊗ ja vapauta painikkeet. Tilan merkkivalo sykkii purppuranpunaisena.
4. Odota minuutin ajan. Sulje ja avaa uudelleen HP Smart ja yritä muodostaa yhteys uudelleen.

Tietokone tai mobiililaitte on liian kaukana tulostimesta

Siirrä tietokone tai mobiililaitte lähemmäksi tulostinta. Laitteesi ei ehkä ole tulostimen Wi-Fi-signaalin kantamalla.

Tietokone on yhdistetty VPN-palveluun (Virtual Private Network) tai etätyöverkkoon

Katkaise yhteys VPN-palveluun ennen HP Smart -ohjelmiston asennusta. Sovelluksia ei voi asentaa Microsoft Store -kaupasta, kun tietokone on yhdistetty VPN-palveluun. Yhdistä VPN-palveluun uudelleen tehtyäsi tulostimen määrittelyn valmiiksi.

**Huomautus:** Harkitse sijaintiasi ja Wi-Fi-verkon suojausta ennen yhteyden katkaisemista VPN-palveluun.

Wi-Fi kytketty pois päältä tietokoneessa (tietokoneessa on Ethernet-yhteys)

Jos tietokoneessasi on Ethernet-yhteys, kytke tietokoneen Wi-Fi-yhteys päälle tulostimen määrittystä varten. Irrota Ethernet-kaapeli tilapäisesti, jotta voit tehdä määrittelyn Wi-Fi-yhteyden kautta.

Bluetooth- ja sijaintipalvelut on poistettu käytöstä mobiililaitteessasi

Jos käytät määrittelyssä mobiililaitetta, kytke päälle Bluetooth ja sijaintipalvelut. Se auttaa ohjelmistoa löytämään verkkosi ja tulostimen.

**Huomautus:** Sijaintiasi ei selvitetä eikä sijaintitietoja lähetetä HP:lle osana määrittelyprosessia.



## Ohje ja tuki

Tulostimen vianmäärittystä ja videoita varten käy HP-tuotetuen sivuilla. Etsi tulostin kirjoittamalla sen mallinimi.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Panel sterowania



### Opcje kopiowania



Przycisk/wskaźnik **Kopiuj**



Przycisk/wskaźnik **Kopiuj kartę ID**



Przycisk/wskaźnik **Informacje**

Naciśnij, aby wydrukować podsumowanie ustawień i stanu drukarki.



Przycisk/wskaźnik **Wznów**

Naciśnij, gdy świeci, aby kontynuować zadanie.



Przycisk/wskaźnik **Anuluj**



Przycisk **Zasilanie**



Przycisk **Bezprzewodowe**<sup>1</sup>



Wskaźnik **Stan**<sup>2</sup>

Miga podczas uruchamiania lub przetwarzania zadania.



Wskaźnik **Papier**

Miga, gdy zabrakło papieru lub wystąpiło zacięcie papieru.



Wskaźnik **Uwaga**<sup>2</sup>



Wskaźnik **Wkład**

Miga, gdy wkład wymaga uwagi.

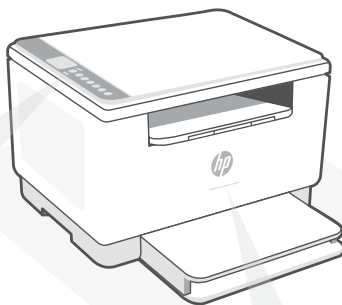


Wskaźnik **Otwórz pokrywę**

Otwórz pokrywę i odwróć dowód tożsamości, aby skopiować drugą stronę.



Ikona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Wskaźniki stanu<sup>1</sup>

### Miga na fioletowo

Tryb konfiguracji sieci bezprzewodowej. Trwa przez 2 godziny od pierwszego włączenia drukarki. Aby uzyskać pomoc, patrz „Pomoc i wskazówki dotyczące sieci Wi-Fi i łączności”.

### Miga na niebiesko

Trwa łączenie z siecią.

### Świeci na jasnoniebiesko

Drukarka połączona / gotowa do użytku.

### Bursztynowy

Problem. Sprawdź aplikację HP Smart, aby uzyskać informacje o rozwiązywaniu problemów.

### Miga na zielono

Aktualizacja lub zajętość

<sup>1</sup> Tylko model bezprzewodowy

<sup>2</sup> Tylko model USB

Więcej informacji na temat wskaźników lub błędów można uzyskać na stronie [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)



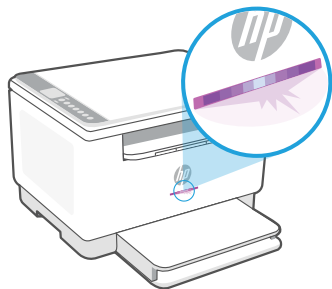
# Pomoc i wskazówki dotyczące sieci Wi-Fi i łączności

Jeżeli oprogramowanie nie może znaleźć drukarki podczas konfiguracji, sprawdź następujące elementy, aby rozwiązać problem.

## Potencjalny problem

## Rozwiązanie

Upłynął limit czasu trybu konfiguracji przez sieć Wi-Fi



Jeżeli wskaźnik stanu nie miga na fioletowo, drukarka może nie działać w trybie konfiguracji przez sieć Wi-Fi. Uruchom ponownie tryb konfiguracji:

1. Jeżeli panel sterowania nie świeci się, naciśnij przycisk ⊗, aby wyjść z trybu uśpienia.
2. Naciśnij i przytrzymaj przez 5 sek. przycisk ⓘ, a następnie go zwolnij. Wszystkie przyciski na panelu sterowania zaświecą się.
3. Naciśnij jednocześnie przyciski ⌂ i ⊗, a następnie je zwolnij. Wskaźnik stanu będzie migać na fioletowo.
4. Odczekaj około minuty. Zamknij i ponownie otwórz aplikację HP Smart, a następnie ponów próbę nawiązania połączenia.

Komputer lub urządzenie mobilne jest zbyt daleko od drukarki

Przenieś komputer lub urządzenie mobilne bliżej drukarki. Urządzenie może być poza zasięgiem sygnału sieci Wi-Fi drukarki.

Komputer połączony z wirtualną siecią prywatną (VPN) lub zdalną siecią służbową

Przed zainstalowaniem oprogramowania HP Smart odłącz się od sieci VPN. Jeżeli nawiązano połączenie z siecią VPN, nie można instalować aplikacji ze sklepu Microsoft Store. Po zakończeniu konfiguracji drukarki połącz się ponownie z siecią VPN.

**Uwaga:** Przed odłączeniem od sieci VPN sprawdź lokalizację i zabezpieczenia sieci Wi-Fi.

Połączenie Wi-Fi wyłączone na komputerze (komputer połączony przez sieć Ethernet)

Jeżeli komputer jest połączony przez sieć Ethernet, włącz interfejs Wi-Fi podczas konfigurowania drukarki. Tymczasowo odłącz przewód sieci Ethernet, aby dokończyć konfigurację przez Wi-Fi.

Interfejs Bluetooth i usługi lokalizacji są wyłączone na urządzeniu mobilnym

W przypadku konfiguracji za pomocą urządzenia mobilnego, włącz interfejs Bluetooth i usługi lokalizacji. Ułatwi to oprogramowaniu znalezienie sieci i drukarki.

**Uwaga:** W ramach procesu konfiguracji nie jest określana lokalizacja użytkownika, a informacje o lokalizacji nie są przesyłane do firmy HP.

## Pomoc i obsługa techniczna



Aby rozwiązać problem z drukarką lub obejrzeć filmy, odwiedź stronę obsługi technicznej HP. Wprowadź nazwę swojego modelu, aby znaleźć drukarkę.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Πίνακας ελέγχου



## Επιλογές αντιγραφής



Κουμπί/φωτεινή ένδειξη **αντιγραφής**



Κουμπί/φωτεινή ένδειξη **αντιγραφής ταυτότητας**



Κουμπί/φωτεινή ένδειξη **πληροφοριών**

Πατήστε το για να εκτυπώσετε μια σύνοψη των ρυθμίσεων και της κατάστασης του εκτυπωτή.



Κουμπί/φωτεινή ένδειξη **συνέχισης**  
Πατήστε το όταν είναι αναμμένο για να συνεχίσετε μια εργασία.



Κουμπί/φωτεινή ένδειξη **ακύρωσης**



Κουμπί **λειτουργίας**



Κουμπί **ασύρματης σύνδεσης**<sup>1</sup>



Φωτεινή ένδειξη **κατάστασης**<sup>2</sup>  
Αναβοσβήνει κατά την έναρξη ή την επεξεργασία μιας εργασίας.



Φωτεινή ένδειξη **χαρτιού**  
Αναβοσβήνει όταν έχει εξαντληθεί ή κολλήσει το χαρτί στον εκτυπωτή.



Φωτεινή ένδειξη **προσοχής**<sup>2</sup>



Φωτεινή ένδειξη **δοχείου**  
Αναβοσβήνει όταν απαιτείται κάποια ενέργεια σχετική με το δοχείο.

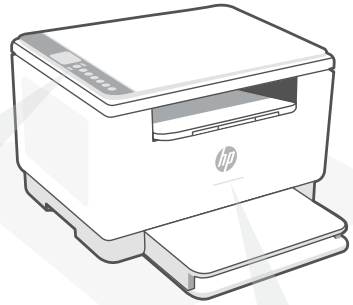


Φωτεινή ένδειξη **ανοιχτού καλύμματος**

Ανοίξτε το κάλυμμα και αναποδογυρίστε την ταυτότητα για να αντιγράψετε την άλλη πλευρά.



Εικονίδιο **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Φωτεινές ενδείξεις κατάστασης<sup>1</sup>

### Αναβοσβήνει μοβ

Λειτουργία ρύθμισης ασύρματης σύνδεσης. Διάρκει για 2 ώρες μετά από την πρώτη ενεργοποίηση του εκτυπωτή. Ανατρέξτε στην ενότητα "Βοήθεια και συμβουλές για το Wi-Fi και τη συνδεσιμότητα".

### Αναβοσβήνει μπλε

Πραγματοποιείται σύνδεση στο δίκτυο

### Σταθερά ανοιχτό μπλε

Συνδέθηκε/Έτοιμος για λειτουργία

### Σταθερά πορτοκαλί

Έχει παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα. Για πληροφορίες σχετικά με την αντιμετώπιση προβλημάτων, ανατρέξτε στην εφαρμογή HP Smart.

### Αναβοσβήνει πράσινο

Γίνεται ενημέρωση ή ο εκτυπωτής είναι απασχολημένος.

<sup>1</sup> Μόνο για μοντέλο ασύρματης σύνδεσης

<sup>2</sup> Μόνο για μοντέλο USB

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις φωτεινές ενδείξεις και τα σφάλματα, επισκεφτείτε την τοποθεσία [hp.com/support/ljm232mfp](http://hp.com/support/ljm232mfp)

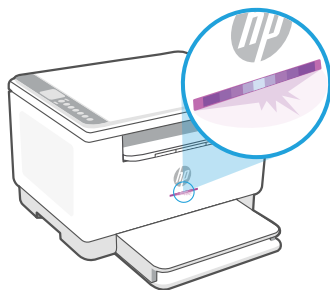
# Βοήθεια και συμβουλές για το Wi-Fi και τη συνδεσιμότητα

Εάν το λογισμικό δεν έχει δυνατότητα εντοπισμού του εκτυπωτή σας κατά τη ρύθμιση, ελέγξτε τις παρακάτω συνθήκες για να επιλύσετε το πρόβλημα.

## Πιθανό πρόβλημα

## Λύση

Το χρονικό όριο της λειτουργίας ρύθμισης Wi-Fi του εκτυπωτή έληξε



Εάν η φωτεινή ένδειξη κατάστασης δεν είναι μοβ, ο εκτυπωτής ενδέχεται να μην βρίσκεται σε λειτουργία ρύθμισης Wi-Fi.

Επανεκκίνηση λειτουργίας ρύθμισης:

1. Εάν ο πίνακας ελέγχου δεν ανάβει, πατήστε ⊗ για έξοδο από την αναστολή λειτουργίας.
2. Κρατήστε πατημένο το κουμπί ⌚ για 5 δευτερόλεπτα και, στη συνέχεια, αφήστε το. Θα ανάψουν όλα τα κουμπιά του πίνακα ελέγχου.
3. Πατήστε μία φορά τα κουμπιά ⌚ και ⊗ ταυτόχρονα και μετά αφήστε τα. Η φωτεινή ένδειξη κατάστασης θα αναβοσβήσει με μοβ χρώμα.
4. Περιμένετε για ένα λεπτό. Κλείστε και ανοίξτε ξανά την εφαρμογή HP Smart και, στη συνέχεια, δοκιμάστε να συνδεθείτε ξανά.

Ο υπολογιστής ή η φορητή συσκευή βρίσκεται μακριά από τον εκτυπωτή

Μεταφέρετε τον υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή πιο κοντά στον εκτυπωτή. Η συσκευή σας ενδέχεται να βρίσκεται εκτός του εύρους σήματος Wi-Fi του εκτυπωτή.

Ο υπολογιστής είναι συνδεδεμένος σε εικονικό ιδιωτικό δίκτυο (VPN) ή απομακρυσμένο εταιρικό δίκτυο

Πραγματοποιήστε αποσύνδεση από το VPN πριν την εγκατάσταση του λογισμικού HP Smart. Δεν μπορείτε να εγκαταστήσετε εφαρμογές από το Microsoft Store όταν είστε συνδεδεμένοι σε VPN. Συνδεθείτε ξανά στο VPN αφού ολοκληρώσετε τη ρύθμιση εκτυπωτή.

**Σημείωση:** Ελέγξτε τη θέση σας και την ασφάλεια του δικτύου Wi-Fi πριν την αποσύνδεση από VPN.

Το Wi-Fi είναι απενεργοποιημένο στον υπολογιστή (ο υπολογιστής συνδέεται μέσω Ethernet)

Εάν ο υπολογιστής σας είναι συνδεδεμένος μέσω Ethernet, ενεργοποιήστε το Wi-Fi του υπολογιστή κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή. Για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση μέσω Wi-Fi, αποσυνδέστε προσωρινά το καλώδιο Ethernet.

Το Bluetooth και οι υπηρεσίες τοποθεσίας είναι απενεργοποιημένες στην φορητή σας συσκευή

Εάν πραγματοποιείτε ρύθμιση μέσω φορητής συσκευής, ενεργοποιήστε το Bluetooth και τις υπηρεσίες τοποθεσίας. Έτσι δίνεται η δυνατότητα στο λογισμικό να εντοπίσει το δίκτυο και τον εκτυπωτή σας.

**Σημείωση:** Η τοποθεσία σας δεν καθορίζεται και δεν αποστέλλονται πληροφορίες τοποθεσίας στην HP ως μέρος της διαδικασίας ρύθμισης.

## Βοήθεια και υποστήριξη



Για αντιμετώπιση προβλημάτων και βίντεο σχετικά με τον εκτυπωτή, επισκεφτείτε τον ιστότοπο υποστήριξης της HP. Εισαγάγετε το όνομα μοντέλου για να βρείτε τον εκτυπωτή.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Контролен панел



### Опции за копиране



Бутон/индикатор за **копиране**



Бутон/индикатор за **копиране на документ за самоличност**



Бутон/индикатор за **информация**

Натиснете, за да отпечатате обобщение на настройките и състоянието на принтера.



Бутон/индикатор за **възобновяване**

Когато свети, го натиснете, за да продължите заданието.



Бутон/индикатор за **отказ**



Бутон за **захранване**



Бутон за **безжична връзка**<sup>1</sup>



Индикатор за **състояние**<sup>2</sup>

Мига при стартиране или обработване на задание.



Индикатор за **хартия**

Мига, когато няма хартия или ако хартията е заседнала.



Индикатор за **внимание**<sup>2</sup>



Индикатор за **касета**

Мига, когато касетата трябва да се прегледа.

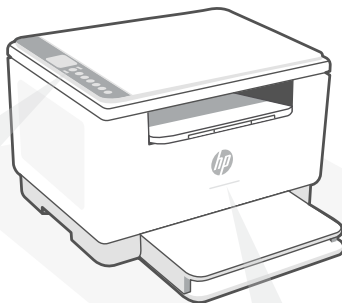


Индикатор за **отворен капак**

Отворете капака и обърнете документа за самоличност, за да копирате задната страна.



Икона за **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Индикатори за състояние<sup>1</sup>

### Пулсиращо лилаво

Режим за конфигуриране на безжична връзка. Продължава 2 часа след първото включване на принтера. Вижте „Помощ и съвети за Wi-Fi връзка и свързаност“.

### Пулсиращо синьо

Свързване към мрежата

### Непрекъснато светло синьо

Свързан/готов за употреба

### Непрекъснато кехлибарено

Проблем. Вижте приложението HP Smart за информация за отстраняване на неизправности.

### Пулсиращо зелено

Актуализира се или е заето

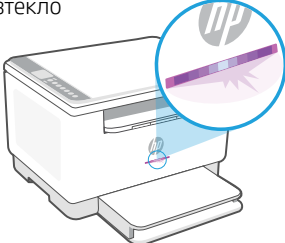
<sup>1</sup> Само за модел с безжична връзка

<sup>2</sup> Само за модел с USB

За повече информация относно индикаторите и грешките посетете [hp.com/support/ljm232MFP](http://hp.com/support/ljm232MFP)

# Помощ и съвети за Wi-Fi връзка и свързаност

Ако софтуерът не може да открие принтера по време на конфигурацията, проверете следните състояния, за да решите проблема.

Възможен проблем	Решение
<p>Времето за изчакване на режима за конфигуриране на Wi-Fi мрежата на принтера е изтекло</p> 	<p>Ако индикаторът за състоянието не мига в лилаво, принтерът може да не е в режим за конфигуриране на Wi-Fi мрежата. Рестартиране на режима за конфигуриране:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Ако контролният панел не свети, натиснете ⊗, за да излезете от спящия режим.</li><li>2. Натиснете и задръжте ⓘ за 5 секунди, след което пуснете бутона. Всички бутони на контролния панел ще светнат.</li><li>3. Натиснете едновременно ⊗ и ⊗ и след това пуснете бутоните. Индикаторът за състоянието ще пулсира в лилаво.</li><li>4. Изчакайте една минута. Затворете и отворете отново HP Smart, след което опитайте да се свържете отново.</li></ol>
<p>Компютърът или мобилното устройство е прекалено далеч от принтера</p>	<p>Преместете компютъра или мобилното устройство по-близо до принтера. Вашето устройство може да е извън обхвата на Wi-Fi сигнала на принтера.</p>
<p>Компютърът е свързан към виртуална частна мрежа (VPN) или отдалечена работна мрежа</p>	<p>Прекъснете връзката с VPN, преди да инсталирате софтуера на HP Smart. Не можете да инсталирате приложенията от Microsoft Store, когато сте свързани към VPN. Свържете се отново към VPN, след като приключите конфигурацията на принтера.</p> <p><b>Забележка:</b> Имайте предвид своето местоположение и сигурността на Wi-Fi мрежата, преди да прекъснете връзката с VPN.</p>
<p>Wi-Fi мрежата е изключена на компютъра (компютърът е свързан с Ethernet)</p>	<p>Ако компютърът ви е свързан с Ethernet, включете Wi-Fi мрежата на компютъра, докато конфигурирате принтера. Временно прекъснете връзката на Ethernet кабела, за да завършите настройката на Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth и услугите за местоположение са изключени на мобилното ви устройство</p>	<p>Ако конфигурирате с мобилно устройство, включете Bluetooth и услугите за местоположение. Това ще помогне на софтуера да открие вашата връзка и принтер.</p> <p><b>Забележка:</b> Вашето местоположение не се определя и не се изпраща информация относно него на HP като част от процеса на настройка.</p>



## Помощ и поддръжка

За отстраняване на неизправности по принтера и видеоклипове посетете сайта за поддръжка на HP. За да откриете принтера, въведете името на модела.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Upravljačka ploča



## Mogućnosti kopiranja



Gumb/žaruljica za **kopiranje**



Gumb/žaruljica za **kopiranje osobne isprave**



Gumb/žaruljica za **informacije**  
Pritisnite da biste ispisali sažetak postavki i statusa pisača.



Gumb/žaruljica za **nastavak**  
Pritisnite kada svijetli da biste nastavili zadatak.



Gumb/žaruljica za **odustajanje**



Gumb za **uključivanje i isključivanje**



Gumb za **bežičnu vezu**<sup>1</sup>



Žaruljica **statusa**<sup>2</sup>  
Trepće prilikom pokretanja ili obrade zadatka.



Žaruljica **papira**  
Trepće kada nema papira ili je papir zaglavljen.



Žaruljica **upozorenja**<sup>2</sup>



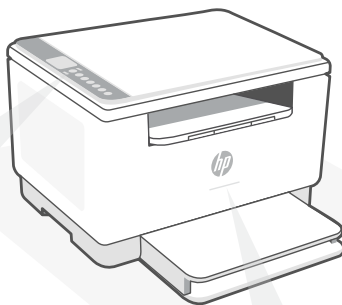
Žaruljica **ispisnog uloška**  
Trepće kad postoji problem s ispisnim uloškom.



Žaruljica za **otvaranje poklopca**  
Otvorite poklopac i okrenite osobnu ispravu da biste kopirali drugu stranu.



Ikona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Žaruljice statusa<sup>1</sup>

### Pulsira ljubičasto

Bežični način postavljanja. Traje 2 sata nakon početnog uključivanja pisača. Pomoć potražite u odjeljku "Pomoć i savjeti za Wi-Fi i uspostavljanje veze".

### Pulsira plavo

Povezivanje s mrežom.

### Postojano svijetloplavo

Povezano / spremno za upotrebu.

### Postojano žuto

Problem. Informacije o rješavanju problema potražite u aplikaciji HP Smart.

### Pulsira zeleno

Ažurira se ili zauzeto.





<sup>1</sup> Samo bežični model

<sup>2</sup> Samo USB model

Da biste saznali više o žaruljicama i pogreškama, posjetite [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP).

# Pomoć i savjeti za Wi-Fi i uspostavljanje veze

Ako softver tijekom postavljanja ne može pronaći pisač, provjerite sljedeća stanja da biste riješili problem.

Mogući problem	Rješenje
Način postavljanja Wi-Fi veze na pisaču je istekao	Ako žaruljica statusa ne treperi ljubičasto, pisač možda nije u načinu postavljanja Wi-Fi veze. Ponovno pokrenite način postavljanja: <ol style="list-style-type: none"><li>1. Ako upravljačka ploča ne svijetli, pritisnite  da biste izašli iz stanja mirovanja.</li><li>2. Pritisnite i 5 sekunde držite , a zatim otpustite gumb. Zaszvietlit će svi gumbi upravljačke ploče.</li><li>3. Istodobno pritisnite  i , a zatim otpustite gumb. Žaruljica statusa treperit će ljubičasto.</li><li>4. Pričekajte minutu. Zatvorite i ponovno otvorite HP Smart i pokušajte ponovno uspostaviti vezu.</li></ol>
Računalo ili mobilni uređaj su predaleko od pisača	Približite računalo ili mobilni uređaj pisaču. Uređaj je možda izvan dometa signala Wi-Fi mreže pisača.
Računalo je povezano s virtualnom privatnom mrežom (VPN-om) ili mrežom za rad s udaljenog mjesta	Prije instalacije softvera HP Smart prekinite vezu s VPN-om. Kada ste povezani s VPN-om ne možete instalirati aplikacije iz trgovine Microsoft Store. Nakon postavljanja pisača ponovno se povežite s VPN-om. <p><b>Napomena:</b> prije prekidanja VPN veze razmislite o lokaciji i sigurnosti Wi-Fi mreže.</p>
Wi-Fi je isključen na računalu (računalo je povezano putem Ethernet-a)	Ako je računalo povezano putem Ethernet-a, uključite Wi-Fi vezu računala prilikom postavljanja pisača. Húzza ki az Ethernet-kábel-t ideiglenesen a Wi-Fi-n keresztül beállítás elvégzéséhez.
Na mobilnom su uređaju isključeni Bluetooth i lokacijski servisi	Ako pisač postavljate putem mobilnog uređaja, uključite Bluetooth i lokacijske servise. To će softveru omogućiti pronalaženje mreže i pisača. <p><b>Napomena:</b> vaša se lokacija ne određuje tijekom postupka postavljanja te se HP-u ne šalju podaci o lokaciji.</p>



## Pomoć i podrška

Za otklanjanje poteškoća i videozapise pisača, pogledajte mrežno mjesto za podršku poduzeća HP. Upišite naziv modela za pronalazak pisača.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Ovládací panel



## Možnosti kopírování



Tlačítko/kontrolka **Kopírování**



Tlačítko/kontrolka **Kopírování ID průkazů**



Tlačítko/kontrolka **Informace**

Stiskněte pro vytištění přehledu nastavení a stavu tiskárny.



Tlačítko/kontrolka **Pokračovat**

Když svítí, stiskněte pro pokračování úlohy.



Tlačítko/kontrolka **Zrušit**



Tlačítko **napájení**



Tlačítko **Bezdrátové připojení**<sup>1</sup>



Kontrolka **stavu**<sup>2</sup>

Bliká při spuštění nebo zpracovávání úlohy.



Kontrolka **papíru**

Bliká, když dojde papír nebo když uvízne papír.



Kontrolka **Pozor**<sup>2</sup>



Kontrolka **tiskové kazety**

Bliká, když tisková kazeta vyžaduje pozornost.

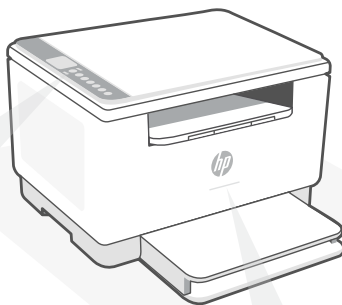


Kontrolka **otevřeného víka**

Otevřete víko a obraťte ID průkaz, aby se zkopírovala jeho druhá strana.



Ikona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Kontroly stavu<sup>1</sup>

### Pulsující fialová

Režim nastavení bezdrátového připojení. Trvá 2 hodiny po prvním zapnutí tiskárny. Více informací naleznete v části „Nápověda a tipy pro Wi-Fi a možnosti připojení“.

### Pulsující modrá

Připojování k síti.

### Svítilící světle modrá

Připojeno / připraveno k použití.

### Svítilící oranžová

Problém. V aplikaci HP Smart si přečtěte, jak odstranit problémy.

### Pulsující zelená

Probíhá aktualizace nebo tiskárna je zaneprázdněna.

<sup>1</sup> Pouze modely s bezdrátovým připojením

<sup>2</sup> Pouze modely s portem USB

Více informací o kontrolkách a chybách naleznete na stránce [hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)



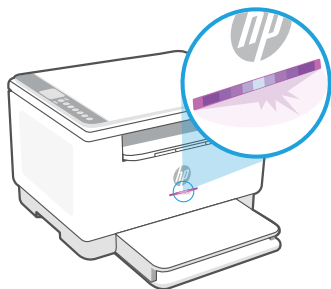
# Nápověda a tipy pro Wi-Fi a možnosti připojení

Pokud software nemůže najít vaši tiskárnu v průběhu nastavování, zkontrolujte následující možnosti, které mohou přispět k vyřešení problému.





## Možný problém

## Řešení

Platnost režimu nastavení Wi-Fi vypršela



Když kontrolka stavu nesvítí fialově, tiskárna možná není v režimu nastavení Wi-Fi. Znovu spusťte režim nastavení:

1. Pokud ovládací panel není rozsvícený, stiskněte tlačítko  pro ukončení režimu spánku.
2. Stiskněte a podržte tlačítko  na 5 sekund a potom tlačítko uvolněte. Všechna tlačítka na ovládacím panelu se rozsvítí.
3. Současně stiskněte tlačítko  a  a potom tlačítka uvolněte. Kontrolka stavu bude pulsovat fialově.
4. Počkejte jednu minutu. Zavřete a znovu otevřete aplikaci HP Smart a potom se zkuste znovu připojit.

Počítač nebo mobilní zařízení je příliš daleko od tiskárny

Posuňte počítač nebo mobilní zařízení blíž k tiskárně. Vaše zařízení může být mimo dosah signálu Wi-Fi tiskárny.

Počítač je připojen k síti VPN nebo ke vzdálené pracovní síti

Odpojte zařízení od sítě VPN, než budete instalovat software HP Smart. Nemůžete instalovat aplikace z Microsoft Store, když je zařízení připojeno k síti VPN. Po dokončení nastavení tiskárny se znovu připojte k síti VPN.

**Poznámka:** Před odpojením od sítě VPN zvažte vaše umístění a zabezpečení sítě Wi-Fi.

Počítač byl odpojen od sítě Wi-Fi (počítač je připojen přes Ethernet)

Pokud je váš počítač připojen ethernetovým kabelem, zapněte Wi-Fi počítače při nastavování tiskárny. Dočasně odpojte ethernetový kabel a dokončete nastavení přes síť Wi-Fi.

Vaše mobilní zařízení má vypnuté služby určování polohy a Bluetooth

Když nastavujete tiskárnu na mobilním zařízení, zapněte funkci Bluetooth a služby určování polohy. Software tak bude moci najít vaši síť a tiskárnu.

**Poznámka:** Vaše poloha není zjišťována a žádné informace o vaší poloze nejsou odesílány do společnosti HP v průběhu procesu nastavování.



## Nápověda a podpora

Informace o řešení problémů a videa k tiskárně naleznete na stránce podpory HP. Zadejte název vašeho modelu a vyhledejte tiskárnu.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Kezelőpanel



## Másolási beállítások



**Másolás** gomb/jelzőfény



**Igazolványmásolás** gomb/jelzőfény



**Információ** gomb/jelzőfény

Nyomja meg a nyomtató beállításairól és állapotáról készült összegzés kinyomtatásához.



**Folytatás** gomb/jelzőfény

Ha világít, nyomja meg a folytatáshoz.



**Mégse** gomb/jelzőfény



**Tápkapcsoló** gomb



**Vezeték nélküli kapcsolat** gombja<sup>1</sup>



**Állapotjelző** fény<sup>2</sup>

Villog, ha a nyomtató beindul vagy feldolgoz egy feladatot.



**Papír** jelzőfénye

Villog, ha kifogyott vagy elakadt a papír.



**Figyelmeztető** jelzőfény<sup>2</sup>



**Patron** jelzőfénye

Villog, ha a patron figyelmet igényel.

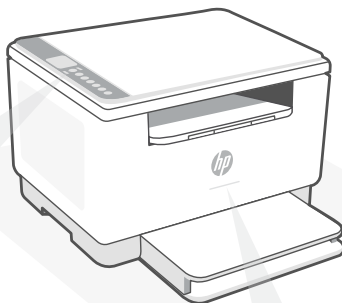


**Fedélynyitás** jelzőfénye

Nyissa fel a fedelet és fordítsa meg a személyigazolványt a másik oldal másolásához.



**Wi-Fi Direct** ikon<sup>1</sup>



## Állapotjelző fények<sup>1</sup>

### Pulzáló lila

Vezeték nélküli beállítási mód. A nyomtató első bekapcsolása utáni 2 órában aktív. Ha segítségre van szüksége, tekintse meg a „Súgó és tippek a Wi-Fi-kapcsolattal és a csatlakoztatási lehetőségekkel kapcsolatban”.

### Pulzáló kék

Csatlakozás a hálózathoz

### Folyamatos világoskék

Csatlakoztatva/használatra kész

### Folyamatos borostyánsárga

Probléma történt. A hibaelhárítással kapcsolatos információkat a HP Smart alkalmazásban találja.

### Pulzáló zöld

Frissít vagy elfoglalt

<sup>1</sup> Csak vezeték nélküli típusnál

<sup>2</sup> Csak USB-s típusnál

A jelzőfényekkel és hibákkal kapcsolatos további információkért látogasson el a [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP) webhelyre.

# Súgó és tippek a Wi-Fi-kapcsolattal és a csatlakoztatási lehetőségekkel kapcsolatban

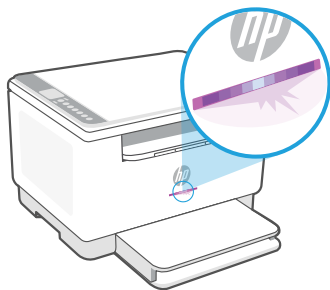
Ha a szoftver nem találja a nyomtatót a beállítás alatt, a probléma megoldásához ellenőrizze a következő feltételeket.





## Lehetséges probléma

## Megoldás

A nyomtató Wi-Fi-beállítási módján időtúllépés történt

Ha az állapotjelző fény nem lila, előfordulhat, hogy a nyomtató nem Wi-Fi-beállítási módban van. A beállítási mód újraindítása:



1. Ha a kezelőpanel nem világít, nyomja meg az  gombot az alvó mód elhagyásához.
2. Nyomja meg és tartsa lenyomva az  gombot 5 másodpercig, majd engedje fel a gombot. A kezelőpanel összes gombja világítani kezd.
3. Nyomja le egyszerre a  és az  gombot, majd engedje fel a gombokat. Az állapotjelző fény lilán fog villogni.
4. Várjon egy percet. Zárja be, és nyissa meg ismét a HP Smart alkalmazást, majd próbáljon meg ismét csatlakozni.

A számítógép vagy mobil eszköz túl messze van a nyomtatótól

Helyezze a számítógépet vagy mobil eszközt közelebb a nyomtatóhoz. Előfordulhat, hogy az eszköz a nyomtató Wi-Fi-jelének hatókörén kívül van.

A számítógép virtuális magánhálózathoz (VPN) vagy távoli munkahelyi hálózathoz csatlakozik

A HP Smart szoftver telepítése előtt bontsa a VPN-kapcsolatot. Nem tud alkalmazásokat telepíteni a Microsoft Store-ból, ha VPN-hez csatlakozik. A nyomtatóbeállítás befejezése után csatlakozzon újból a VPN-hez.

**Megjegyzés:** A VPN-kapcsolat bontása előtt vegye figyelembe a helyet és a Wi-Fi-hálózat megbízhatóságát.

A számítógépen ki van kapcsolva a Wi-Fi (Ethernet-kapcsolattal csatlakoztatott számítógép)

Ha a számítógép Ethernet-kapcsolattal van csatlakoztatva, kapcsolja be a számítógép Wi-Fi-kapcsolatát a nyomtató beállítása közben. Húzza ki az Ethernet-kábelt ideiglenesen a Wi-Fi-n keresztüli beállítás elvégzéséhez.

A Bluetooth és a helymeghatározási szolgáltatások ki vannak kapcsolva a mobil eszközön

Ha mobil eszközön végzi a beállítást, kapcsolja be a Bluetooth-kapcsolatot és a helymeghatározási szolgáltatásokat. Ez segít, hogy a szoftver megkeresse a hálózatot és a nyomtatót.

**Megjegyzés:** Az Ön tartózkodási helye nem lesz meghatározva, és a rendszer nem küld helyadatokat a HP részére a beállítási folyamat részeként.

## Súgó és támogatás



A nyomtatóra vonatkozó hibaelhárítási információkért, illetve tájékoztató videókért látogasson el a HP támogatási webhelyére.

A nyomtató kereséséhez adja meg a modellnevet. [hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)



## Panou de control



### Opțiuni pentru copiere



Butonul/indicatorul luminos **Copiere**



Butonul/indicatorul luminos **Copiere acte de identitate**



Butonul/indicatorul luminos **Informații**

Apăsăți pentru a imprima un rezumat al setărilor și stării imprimantei.



Butonul/indicatorul luminos **Reluare**

Apăsăți când este aprins pentru a continua o lucrare.



Butonul/indicatorul luminos **Anulare**



Butonul **Alimentare**



Butonul **Wireless**<sup>1</sup>



Indicatorul luminos de **stare**<sup>2</sup>

Clipește la începerea sau în timpul unei lucrări.



Indicatorul luminos al **hârtiei**

Clipește când se termină hârtia sau dacă există un blocaj de hârtie.



Indicatorul luminos **Atenție**<sup>2</sup>



Indicatorul luminos al **cartușului**

Clipește atunci când cartușul are nevoie de atenție.

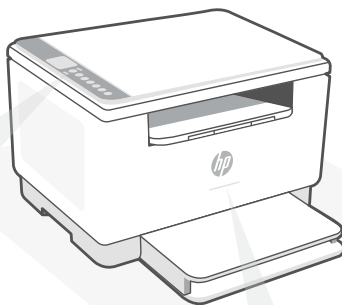


Indicatorul luminos pentru **deschiderea capacului**

Deschideți capacul și întoarceți actul de identitate pe partea cealaltă pentru copiere.



Pictograma **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Indicatoare luminoase de stare<sup>1</sup>

### Mov intermitent

Mod de configurare a conexiunii wireless. Durează 2 ore de la pornirea imprimantei. Consultați „Ajutor și sfaturi pentru Wi-Fi și conectivitate”.

### Albastru intermitent

Se conectează la rețea

### Albastru deschis constant

Conectată/gata de utilizare

### Chihlimbării constant

Problemă. Verificați aplicația HP Smart pentru informații despre depanare.

### Verde intermitent

Se actualizează sau este ocupată

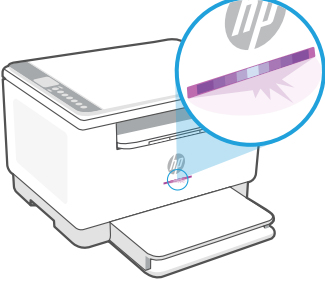
<sup>1</sup> Numai la modelul wireless

<sup>2</sup> Numai la modelul cu USB

Pentru mai multe informații despre indicatoarele luminoase și erori, accesați [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

## Ajutor și sfaturi pentru Wi-Fi și conectivitate

Dacă software-ul nu găsește imprimanta în timpul configurării, verificați următoarele aspecte pentru a remedia problema.

Problemă potențială	Soluție
<p>Modul de configurare a conexiunii Wi-Fi a imprimantei a expirat</p> 	<p>Dacă indicatorul luminos de stare nu este mov, este posibil ca imprimanta să nu fie în modul de configurare a conexiunii Wi-Fi. Reporniți modul de configurare:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Dacă panoul de control nu este aprins, apăsați ⊗ pentru a ieși din modul de repaus.</li> <li>2. Apăsați lung ① timp de 5 secunde, apoi eliberați butonul. Toate butoanele panoului de control se vor aprinde.</li> <li>3. Apăsați o dată ② și ⊗ simultan, apoi eliberați butoanele. Indicatorul luminos de stare va clipi în mov.</li> <li>4. Așteptați un minut. Închideți și redeschideți HP Smart și încercați din nou să vă conectați.</li> </ol>
<p>Computerul sau dispozitivul mobil este prea departe de imprimantă</p>	<p>Mutați computerul sau dispozitivul mobil mai aproape de imprimantă. Este posibil ca dispozitivul să fie în afara razei de acțiune a semnalului Wi-Fi al imprimantei.</p>
<p>Computerul s-a conectat la o rețea virtuală privată (VPN) sau la o rețea pentru lucru de la distanță</p>	<p>Deconectați-vă de la VPN înainte să instalați software-ul HP Smart. Nu puteți să instalați aplicații din Microsoft Store dacă v-ați conectat la o rețea VPN. Reconectați-vă la VPN după finalizarea configurării imprimantei.</p> <p><b>Notă:</b> luați în considerare locația și gradul de siguranță ale rețelei Wi-Fi înainte să vă deconectați de la VPN.</p>
<p>Conexiunea Wi-Fi este dezactivată pe computer (computer conectat prin Ethernet)</p>	<p>Dacă ați conectat computerul prin Ethernet, activați conexiunea Wi-Fi a computerului în timpul configurării imprimantei. Deconectați temporar cablul Ethernet pentru a finaliza configurarea prin Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth și serviciile de localizare sunt dezactivate pe dispozitivul mobil</p>	<p>În cazul în care efectuați configurarea de pe un dispozitiv mobil, activați Bluetooth și serviciile de localizare. Astfel, software-ul poate să găsească rețeaua și imprimanta.</p> <p><b>Notă:</b> în cadrul procesului de configurare locația dvs. nu este detectată și nu sunt trimise informații privind locația la HP.</p>



### Ajutor și asistență

Pentru informații despre depanarea imprimantei și videoclipuri, vizitați site-ul de asistență HP. Introduceți numele modelului pentru a căuta imprimanta.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

## Ovládací panel



### Možnosti kopírovania



Tlačidlo/indikátor **Kopírovať**



Tlačidlo/indikátor **Kópia občianskeho preukazu**



Tlačidlo/indikátor **Informácie**

Stlačením vytlačíte súhrn nastavení a stavu tlačiarne.



Tlačidlo/indikátor **Pokračovať**

Keď svieti, stlačením budete pokračovať v úlohe.



Tlačidlo/indikátor **Zrušiť**



Tlačidlo **napájania**



Tlačidlo **Bezdrôtové pripojenie**<sup>1</sup>



Indikátor **stavu**<sup>2</sup>

Pri spustení alebo spracúvaní úlohy bliká.



Indikátor **papiera**

Bliká, keď papier došiel alebo sa zasekol.



**Výstražný** indikátor<sup>2</sup>



Indikátor **kazety**

Bliká, keď si kazeta vyžaduje pozornosť.

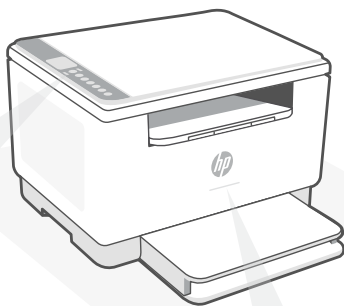


Indikátor **Otvorené veko**

Otvorte veko a otočte občiansky preukaz, aby ste mohli skopírovať opačnú stranu.



Ikona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Indikátory stavu<sup>1</sup>

### Pulzujúca purpurová

Režim nastavenia bezdrôtového pripojenia. Trvá 2 hodiny od prvého zapnutia tlačiarne. Ďalšie informácie nájdete v „Pomocník a tipy pre Wi-Fi a pripojenie“.

### Pulzujúca modrá

Pripájanie k sieti

### Indikátor svietiaci namodro

Pripojené/pripravené na použitie

### Svieti naoranžovo

Problém. Informácie o možnostiach riešenia problémov nájdete v aplikácii HP Smart.

### Pulzujúca zelená

Aktualizuje sa alebo zaneprázdnené

<sup>1</sup> Iba bezdrôtový model

<sup>2</sup> Iba USB model

Ďalšie informácie o chybách a indikátoroch nájdete na stránke [hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

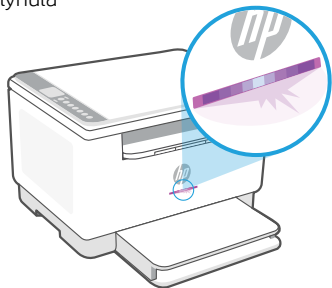
# Pomocník a tipy pre Wi-Fi a pripojenie

Ak softvér počas nastavovania nedokáže nájsť tlačiareň, vyriešte problém kontrolou nasledujúcich podmienok.

## Potenciálny problém

## Riešenie

Platnosť režimu nastavovania Wi-Fi uplynula



Ak indikátor stavu neblíká napurpurovo, tlačiareň pravdepodobne nie je v režime nastavovania Wi-Fi. Reštartujte režim nastavovania:

1. Ak ovládací panel nesvieti, stlačením tlačidla ☒ ukončíte režim spánku.
2. Pridržte tlačidlo ① na 5 sekundy a potom ho puste. Rozsvietia sa všetky tlačidlá ovládacieho panela.
3. Naraz stlačte tlačidlá Ⓞ a ☒ a potom ich puste. Indikátor stavu bude pulzovať napurpurovo.
4. Počkajte jednu minútu. Zavrite a znova otvorte aplikáciu HP Smart a potom sa skúste pripojiť znova.

Počítač alebo mobilné zariadenie je príliš ďaleko od tlačiarne

Premiestnite počítač alebo mobilné zariadenie bližšie k tlačiarne. Zariadenie je pravdepodobne mimo dosahu Wi-Fi signálu tlačiarne.

Počítač je pripojený k virtuálnej súkromnej sieti (VPN) alebo vzdialenej pracovnej sieti

Pred inštaláciou softvéru HP Smart sa odpojte od VPN siete. Ak ste pripojení k VPN sieti, nemôžete inštalovať aplikácie z obchodu Microsoft Store. K VPN sieti sa pripojte znova po dokončení nastavovania tlačiarne.

**Poznámka:** Pred odpojením od VPN siete vezmite do úvahy polohu a zabezpečenie Wi-Fi siete.

Wi-Fi sieť je v počítači vypnutá (počítač je pripojený cez ethernet)

Ak je váš počítač pripojený cez ethernet, počas nastavovania tlačiarne zapnite v počítači Wi-Fi. Ak chcete dokončiť nastavenie cez Wi-Fi, odpojte dočasne ethernetový kábel.

Na vašom mobilnom zariadení sú vypnuté Bluetooth a služby určovania polohy

Ak nastavenie vykonávate na mobilnom zariadení, zapnite Bluetooth a služby určovania polohy. Pomôže to softvéru vyhľadať sieť a tlačiareň.

**Poznámka:** Počas procesu nastavovania sa vaša poloha neurčuje a do spoločnosti HP sa neodosielajú žiadne informácie o polohe.



## Pomocník a podpora

Informácie o riešení problémov s tlačiarňou a videá o tlačiarne nájdete na stránke podpory HP. Tlačiareň nájdete zadaním názvu modelu.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Nadzorna plošča



## Možnosti kopiranja



Gumb/lučka za **kopiranje**



Gumb/lučka za **kopiranje osebne izkaznice**



Gumb/lučka za **informacije**  
Pritisnite, da natisnete povzetek nastavitev in stanja tiskalnika.



Gumb/lučka za **nadaljevanje**  
Pritisnite, ko sveti, da nadaljujete opravilo.



Gumb/lučka za **preklic**



Gumb za **vklop/izklop**



Gumb za **brežžično povezavo**<sup>1</sup>



Lučka **stanja**<sup>2</sup>  
Utripa med zaganjanjem ali obdelavo opravila.



Lučka za **papir**  
Utripa, če zmanjka papirja ali je papir zagozden.



**Opozorilna** lučka<sup>2</sup>



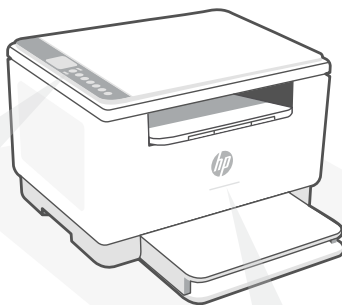
Lučka **kartuše**  
Utripa, če kartuša potrebuje ukrepanje.



Lučka **odprtega pokrova**  
Odprite pokrov in obrnite osebno izkaznico, da prekopirate še drugo stran.



Ikona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Lučke stanja<sup>1</sup>

### Utripa vijolično

Način nastavitve brezžične povezave. Traja 2 uri po prvem vklopu tiskalnika. Za dodatne informacije o tej funkciji glejte poglavje "Pomoč in nasveti za Wi-Fi in povezovanje".

### Utripa modro

Povezovanje v omrežje

### Sveti svetlo modro

Povezan/pripravljen za uporabo

### Sveti rumeno

Težava. Informacije o odpravljanju težav poiščite v aplikaciji HP Smart.

### Utripa zeleno

V teku je posodabljanje ali pa je naprava zasedena

<sup>1</sup> Samo pri modelih z brezžičnim vmesnikom

<sup>2</sup> Samo pri modelih z vmesnikom USB

Za dodatne informacije o lučkah in napakah obiščite spletno mesto [hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)



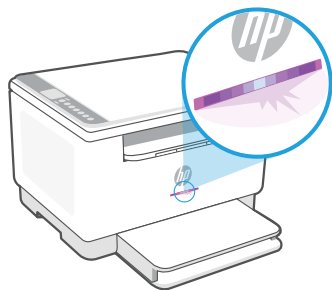
# Pomoč in nasveti za Wi-Fi in povezovanje

Če programska oprema med nastavitvijo ne more najti vašega tiskalnika, preverite naslednje pogoje, da razrešite težavo.





## Morebitna težava

## Rešitev

Časovna omejitev nastavitvenega načina Wi-Fi tiskalnika



Če lučka stanja ne sveti vijolično, tiskalnik morda ni v nastavitvenem načinu Wi-Fi. Znova zaženi nastavitveni način:

1. Če nadzorna plošča ni osvetljena, pritisnite , da zapustite način spanja.
2. Pritisnite gumb  in ga pridržite pet sekunde, nato pa ga spustite. Vsi gumbi nadzorne plošče začno svetiti.
3. Hkrati enkrat pritisnite gumba  in , nato pa ju spustite. Lučka stanja utripa vijolično.
4. Počakajte eno minuto. Zaprite in znova odprite aplikacijo HP Smart, nato pa se poskusite znova povezati.

Računalnik ali mobilna naprava je preveč oddaljena od tiskalnika

Računalnik ali mobilno napravo približajte tiskalniku. Naprava je morda zunaj dosega signala Wi-Fi tiskalnika.

Računalnik je povezan v navidezno zasebno omrežje (VPN) ali oddaljeno službeno omrežje

Preden namestite programsko opremo HP Smart, prekinite povezavo z omrežjem VPN. Ko imate vzpostavljeno povezavo z omrežjem VPN, lahko še vedno nameščate aplikacije iz trgovine Microsoft Store. Ko končate nastavitve tiskalnika, se znova povežite z omrežjem VPN.

**Opomba:** Preden prekinete povezavo z omrežjem VPN, razmislite o lokaciji in varnosti omrežja Wi-Fi.

Povezava Wi-Fi v računalniku je izklopljena (računalnik je povezan prek etherneteta)

Če je računalnik povezan prek etherneteta, med nastavljanjem tiskalnika vklopite povezavo Wi-Fi računalnika. Za dokončanje nastavitve prek omrežja Wi-Fi začasno odklopite ethernetni kabel.

Bluetooth in lokacijske storitve v mobilni napravi so izklopljene

Če izvajate nastavitve z mobilno napravo, vklopite Bluetooth in lokacijske storitve. S tem pomagata programski opremi pri iskanju omrežja in tiskalnika.

**Opomba:** Kot del nastavitvenega postopka se ne določi vaša lokacija, niti informacije o lokaciji niso poslana HP-ju.



## Pomoč in podpora

Za informacije o tiskalniku in videoposnetke obiščite HP-jevo spletno mesto za podporo. Vnesite ime modela, da poiščete tiskalnik.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Juhtpaneel



## Kopeerimise valikud



**Kopeerimise** nupp/tuli



**ID-kaardi kopeerimise** nupp/tuli



**Teabe** nupp/tuli

Vajutage printeri seadete ja oleku kokkuvõtte printimiseks.



**Jätkamise** nupp/tuli

Töö jätkamiseks vajutage siis, kui tuli põleb.



**Tühistamise** nupp/tuli



**Toite** nupp



**Traadita võrguühenduse** nupp<sup>1</sup>



**Olekutuli**<sup>2</sup>

Vilgubprintimistöö käivitamise või teostamise ajal.



**Paberituli**

Vilgub, kui paber on otsas või kinni kiilunud.



**Hoiatustuli**<sup>2</sup>



**Kasseti** tuli

Vilgub, kui kassett vajab tähelepanu.

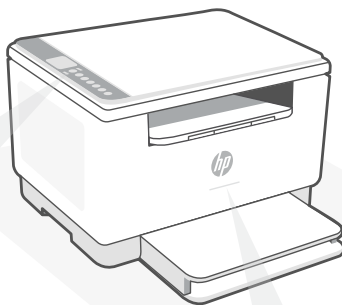


**Avatud kaane** tuli

Teise külje kopeerimiseks avage kaas ja keerake ID-kaart ümber.



**Wi-Fi Direct** ikoon<sup>1</sup>



## Olekutuled<sup>1</sup>

### Vilkuv violetne

Juhtmeta ühenduse seadistamise režiim. Kestab 2 tundi pärast printeri esmakordset sisselülitamist. Vt „Abi ja näpunäited WiFi ja ühenduvuse kohta“.

### Vilkuv sinine

Ühenduse loomine võrguga

### Pidev helesinine

Ühendatud/valmis kasutamiseks

### Pidev tumekollane

Probleem. Tõrkeotsingu teabe saamiseks vt rakendust HP Smart.

### Vilkuv roheline

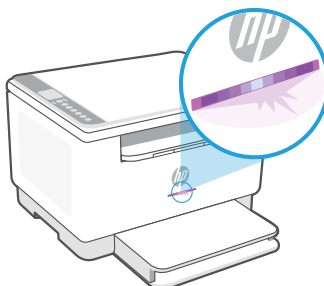
Värskendamine või toiming on pooleli

<sup>1</sup> Ainult juhtmeta ühendusega mudel

<sup>2</sup> Ainult USB-mudel

# Abi ja näpunäited WiFi ja ühenduvuse kohta

Kui tarkvara ei leia seadistamise ajal teie printerit, kontrollige probleemi lahendamiseks järgmisi tingimusi.

Võimalik probleem	Lahendus
<p>Printeri WiFi seadistusrežiim aegus</p> 	<p>Kui olekutuli ei ole lilla, ei pruugi printer olla WiFi häälestusrežiimis. Taaskäivitage seadistusrežiim:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Kui juhtpaneel ei ole valgustatud, vajutage puhkerežiimist väljumiseks ⊗.</li><li>2. Vajutage ja hoidke nuppu ① 5 sekundit all ning seejärel vabastage nupp. Kõik juhtpaneeli nupud süttivad põlema.</li><li>3. Vajutage korraga nuppe ② ja ⊗ ja vabastage seejärel nupud. Olekutuli vilgub lillalt.</li><li>4. Oodake üks minut. Sulgege ja avage uuesti rakendus HP Smart ja proovige ühendus uuesti luua.</li></ol>
<p>Arvuti või mobiilseade on liiga kaugel printerist</p>	<p>Liigutage arvuti või mobiilseade printerile lähemale. Teie seade võib olla printeri WiFi-signaali levialast väljas.</p>
<p>Virtuaaliga ühendatud arvuti Privaatne võrk (VPN) või kaugtöö võrk</p>	<p>Enne HP Smart tarkvara installimist katkestage ühendus VPN-iga. VPN-iga ühenduse korral ei saa installida rakendusi Microsoft Store'ist. Pärast printeri seadistamise lõpetamist ühendage uuesti VPN-iga.</p> <p><b>Märkus:</b> Enne VPN-ist ühenduse loomist hinnake oma asukohta ja WiFi-võrgu turvalisust.</p>
<p>WiFi on arvutis välja lülitatud (arvuti on ühendatud Etherneti kaudu)</p>	<p>Kui teie arvuti on ühendatud Etherneti kaudu, lülitage printeri seadistamise ajal sisse arvuti WiFi. WiFi kaudu seadistamise lõpetamiseks ühenda ajutiselt lahti Etherneti kaabel.</p>
<p>Bluetooth ja asukohateenused on on teie mobiilseadmes välja lülitatud</p>	<p>Mobiilseadmega seadistamisel lülitage sisse Bluetooth ja asukohateenused. See aitab tarkvaral leida üles teie võrgu ja printeri.</p> <p><b>Märkus:</b> Teie asukohta ei määrata ja häälestusprotsessi käigus ei saadeta HP-le mingit asukohateavet.</p>



## Abi ja tugiteenused

Printeri tõrkeotsingu ja videote nägemiseks külastage HP tugiteenuste veebilehte. Printeri leidmiseks sisestage oma mudeli nimi.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Vadības panelis



## Kopēšanas opcijas



Poga/indikators **Copy** (Kopēšana)



Poga/indikators **ID Card Copy**  
(ID kartes kopēšana)



Poga/indikators **Information**  
(Informācija)  
Nospiediet, lai izdrukātu printera iestatījumu un statusa kopsavilkumu.



Poga/indikators **Resume** (Atsākt)  
Nospiediet, kad deg, lai turpinātu darbu.



Poga/indikators **Cancel** (Atcelt)



Poga **Power** (Barošana)



Poga **Wireless** (Bezvadu savienojums)<sup>1</sup>



Indikators **Status** (Statuss)<sup>2</sup>  
Mirgo, sākot vai apstrādājot darbu.



Indikators **Paper** (Papīrs)  
Mirgo, ja papīra nav vai tas ir iestrēdzis.



Indikators **Attention** (Brīdinājums)<sup>2</sup>



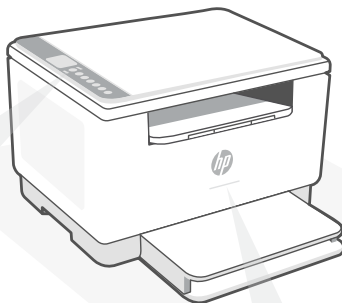
Indikators **Cartridge** (Kasetne)  
Mirgo, ja kasetnei jāpievērš uzmanība.



Indikators **Open Lid** (Atvērt vāku)  
Atveriet vāku un apgrieziet ID karti, lai kopētu otru pusi.



Ikona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Statusa indikatori<sup>1</sup>

### Mirgojošs violets

Bezvadu savienojuma iestatīšanas režīms. Ilgst 2 stundas pēc printera pirmās ieslēgšanas. Skatiet palīdzību sadaļā "Palīdzība un padomi par Wi-Fi un savienojamību".

### Mirgojošs zils

Tiek izveidots savienojums ar tīklu

### Stabili gaišzils

Savienots/gatavs lietošanai

### Stabili dzeltens

Problēma. Informāciju par problēmu novēršanu skatiet lietotnē HP Smart.

### Zaļš pulsējošs

Atjaunināšana vai aizņemts

<sup>1</sup> Tikai bezvadu modelim

<sup>2</sup> Tikai USB modelim

Papildinformāciju par indikatoriem un kļūdām skatiet šeit: [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

# Palīdzība un padomi par Wi-Fi un savienojamību

Ja programmatūra iestatīšanas laikā nevar atrast printeri, pārbaudiet tālāk sniegtos nosacījumus, lai novērstu problēmu.

Potenciāla problēma	Risinājums
Printera Wi-Fi iestatīšanas režīma taimauts	<p>Ja statusa gaismas nav violeta, printeris, iespējams, nav Wi-Fi iestatīšanas režīmā. Restartējiet iestatīšanas režīmu:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Ja vadības panelis nav izgaismots, nospiediet ⊗, lai izietu no snaudas režīma.</li><li>2. Nospiediet ⓘ un turiet to nospiestu 5 sekundes, pēc tam atļaidiet pogu. Iedegsies visas vadības paneļa pogas.</li><li>3. Vienlaicīgi nospiediet pogas ⊗ un ⊗ un pēc tam tās atļaidiet. Statusa gaismiņa mirgo violetā krāsā.</li><li>4. Uzgaidiet vienu minūti. Aizveriet un vēlreiz atveriet HP Smart, pēc tam atkal mēģiniet izveidot savienojumu.</li></ol>
Dators vai mobilā ierīce ir pārāk tālu no printera	Pārvietojiet datoru vai mobilo ierīci tuvāk printerim. Jūsu ierīce, iespējams, ir ārpus printera Wi-Fi signāla diapazona.
Dators ir savienots ar virtuālo privāto tīklu (VPN) vai attālināto darba tīklu	Pirms HP Smart programmatūras instalēšanas atvienojiet no VPN. Jūs nevarat instalēt lietotnes no Microsoft Store, ja ir izveidots savienojums ar VPN. Kad printera iestatīšana ir pabeigta, atkal izveidojiet savienojumu ar VPN. <b>Piezīme.</b> Pirms atvienošanas no VPN apsveriet savu atrašanās vietu un Wi-Fi tīkla drošību.
Wi-Fi izslēgts datorā (dators savienots, izmantojot Ethernet)	Ja dators ir savienots, izmantojot Ethernet, ieslēdziet datora Wi-Fi, iestatot printeri. Īslaicīgi atvienojiet Ethernet kabeli, lai pabeigtu iestatīšanu, izmantojot Wi-Fi.
Bluetooth un atrašanās vietas pakalpojumi jūsu mobilajā ierīcē ir izslēgti	Veicot iestatīšanu ar mobilo ierīci, ieslēdziet Bluetooth un atrašanās vietas pakalpojumus. Tas palīdz programmatūrai atrast jūsu tīklu un printeri. <b>Piezīme.</b> Jūsu atrašanās vietas informācija netiek nosūtīta uz HP iestatīšanas procesa ietvaros.



## Palīdzība un atbalsts

Informāciju par printera problēmu novēršanu un video skatiet HP atbalsta vietnē. Ievadiet modeļa nosaukumu, lai atrastu printeri.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Valdymo skydelis



## Kopijavimo parinktys



Mygtukas / lemputė **Kopijuoti**



Mygtukas / lemputė **Kopijuoti tapatybės kortelę**



**Informacijos** mygtukas / lemputė  
Paspauskite norėdami atsispausdinti spausdintuvo nuostatų ir būsenos suvestinę.



Mygtukas / lemputė **Tęsti**  
Norėdami tęsti užduotį, paspauskite, kai dega lemputė.



Mygtukas / lemputė **Atšaukti**



**Maitinimo** mygtukas



**Belaidžio ryšio** mygtukas<sup>1</sup>



**Būsenos lemputė**<sup>2</sup>  
Mirksi pradėjus užduotį arba jos apdorojimo metu.



**Popieriaus** lemputė  
Mirksi pasibaigus popieriui arba jam užštrigus.



**Išpėjamoji** lemputė<sup>2</sup>



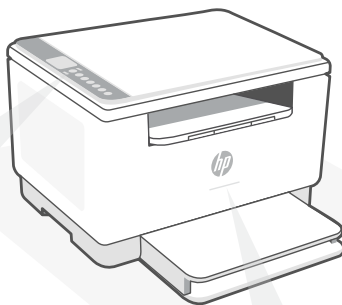
**Kasetės** lemputė  
Mirksi, kai reikia atlikti veiksmus su kasete.



**Atidaryto dangtelio** lemputė  
Atidarykite dangtelį ir apverskite ID kortelę, kad nukopijuotumėte kitą pusę.



**„Wi-Fi Direct“** (tiesioginio belaidžio ryšio) simbolis<sup>1</sup>



## Būsenos lemputės<sup>1</sup>

### Mirksi violetine spalva

Belaidžio ryšio sąrankos režimas. Trukmė 2 valandos po pirmo spausdintuvo įjungimo. Daugiau pagalbos rasite skyriuje „Wi-Fi“ ryšio ir jungiamumo pagalba ir patarimai„?

### Mirksi mėlynai

Jungiamasi prie tinklo

### Šviečia mėlynai

Prisijungta / pasiruošęs naudojimui

### Gintarinė

Problema. Trikčių šalinimo informaciją rasite programėlėje „HP Smart“.

### Pulsuojanti žalia

Naujinamas arba užsiėmęs

<sup>1</sup> Tik modeliams su belaidžiu ryšiu

<sup>2</sup> Tik USB modeliai

Daugiau informacijos apie lemputes ir klaidas rasite [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)

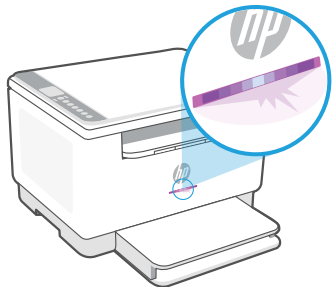
# „Wi-Fi“ ryšio ir jungiamumo pagalba ir patarimai

Jei programinei įrangai sąrankos metu nepavyksta rasti spausdintuvo, patikrinkite šias sąlygas, kad išspręstumėte problemą.

## Galima problema

## Sprendimas

Baigėsi spausdintuvo „Wi-Fi“ sąrankos režimui skirtas laikas



Jei būsenos lemputė nedega purpurine spalva, spausdintuvas gali nebūti „Wi-Fi“ sąrankos režime. Sąrankos režimo paleidimas iš naujo:

1. Jei valdymo skydelis nedega, paspauskite ⊗, kad išeitumėte iš miego režimo.
2. Palaikykite paspaudę mygtuką ⓘ 5 sekundes, tada jį atleiskite. Užsidsigs visi valdymo skydelio mygtukai.
3. Vieną kartą ir vienu metu paspauskite mygtukus ⊗ ir ⊗, tada juos atleiskite. Būsenos lemputė pulsuos purpurine spalva.
4. Palaukite vieną minutę. Užverkite ir vėl atverkite „HP Smart“, tada bandykite prijungti dar kartą.

Kompiuteris arba mobilusis įrenginys yra per toli nuo spausdintuvo.

Perkelkite kompiuterį arba mobilųjį įrenginį arčiau spausdintuvo. Jūsų įrenginys gali būti už spausdintuvo „Wi-Fi“ signalo veikimo ribų.

Kompiuteris prijungtas prie virtualaus privataus tinklo (VPN) arba nuotolinio darbo tinklo

Prieš įdiegdami „HP Smart“ programinę įrangą, atsijunkite nuo VPN. Jūs negalite įdiegti programėlių iš „Microsoft Store“, kai esate prisijungę prie VPN. Baigę spausdintuvo sąranką, vėl prisijunkite prie VPN.

**Pastaba.** Prieš atsijungdami nuo VPN pagalvokite, ar saugus yra „Wi-Fi“ tinklas.

Kompiuteryje išjungtas „Wi-Fi“ (kompiuteris prijungtas prie eterneto tinklo)

Jei jūsų kompiuteris yra prijungtas prie eterneto tinklo, nustatydami spausdintuvą įjunkite kompiuterio „Wi-Fi“ ryšį. Scollegare temporaneamente il cavo Ethernet per completare la configurazione tramite Wi-Fi.

Mobiliajame įrenginyje išjungtos „Bluetooth“ ir vietos nustatymo paslaugos

Jei nustatote naudodami mobilųjį įrenginį, įjunkite „Bluetooth“ ir vietos nustatymo paslaugas. Tai padeda programinei įrangai rasti tinklą ir spausdintuvą.

**Pastaba.** Jūsų vieta nėra nustatoma ir jokia vietos informacija nėra siunčiama į HP kaip sąrankos proceso dalis.

## Pagalba ir palaikymas



Informaciją apie spausdintuvo trikdžių šalinimą, vaizdo įrašus rasite HP pagalbos svetainėje. Norėdami rasti savo spausdintuvą, įveskite jo modelio pavadinimą.



[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# Tauler de control



## Opcions de còpia



Botó/indicador lluminós **Copia**



Botó/indicador lluminós **Copia targeta d'ID**



Botó/indicador lluminós **Informació**  
Premeu-lo per imprimir un resum de la configuració i l'estat de la impressora.



Botó/indicador lluminós **Reprèn**  
Premeu-lo si està il·luminat per continuar amb la tasca.



Botó/indicador lluminós **Cancel·la**



Botó d'**engegada**



Botó **Sense fil**<sup>1</sup>



Indicador lluminós **Estat**<sup>2</sup>  
Parpelleja quan s'inicia o es processa una tasca.



Indicador lluminós **Paper**  
Parpelleja si no hi ha paper o si hi ha paper encallat.



Indicador lluminós **Advertència**<sup>2</sup>



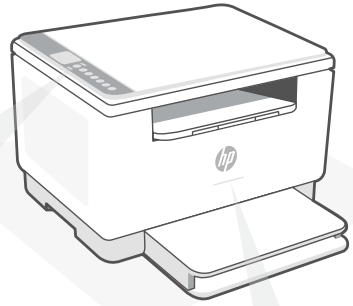
Indicador lluminós **Cartutx**  
Parpelleja si cal fer alguna cosa amb el cartutx.



Indicador lluminós **Obre la tapa**  
Obriu la tapa i gireu la targeta d'ID per copiar la segona cara.



Icona **Wi-Fi Direct**<sup>1</sup>



## Indicadors lluminosos d'estat<sup>1</sup>

### Llum parpellejant lila

Mode de configuració sense fil. Dura 2 hores a partir del moment en què s'engega la impressora. Consulteu la secció "Ajuda i consells per a la xarxa Wi-Fi i la connexió".

### Llum parpellejant blava

S'està connectant a una xarxa

### Llum blava fixa

Connectada o a punt per fer servir

### Llum ambre fixa

Problema. Consulteu l'aplicació HP Smart per obtenir informació sobre la resolució de problemes.

### Llum verda parpellejant

Actualització en curs o ocupada

<sup>1</sup> Només el model sense fil

<sup>2</sup> Només el model USB

Per obtenir més informació sobre els indicadors lluminosos i els errors, visiteu [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)



# Ajuda i consells per a la xarxa Wi-Fi i la connexió

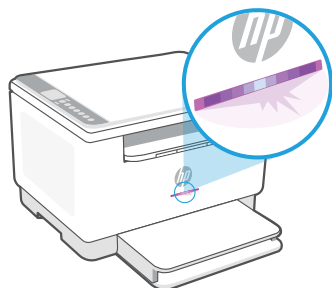
Si el programari no detecta cap impressora durant la configuració, verifiqueu les condicions següents per resoldre el problema.

## Possible problema

## Solució

El mode de configuració de Wi-Fi de la impressora s'ha exhaurit

Si el llum d'estat no és de color porpra, pot ser que la impressora no estigui en mode de configuració de Wi-Fi. Reinicieu el mode de configuració:



1. Si el tauler de control no s'encén, premeu ⊗ per sortir del mode de suspensió.
2. Manteniu premut el botó ⓘ durant 5 segons i després deixeu-lo anar. S'encendran tots els botons del tauler de control.
3. Premeu els botons Ⓜ i ⊗ alhora una vegada i després deixeu-los anar. El llum d'estat parpellejarà de color porpra.
4. Espereu-vos durant un minut. Tanqueu i torneu a obrir HP Smart, i proveu de tornar-vos a connectar.

L'ordinador o el dispositiu mòbil són massa lluny de la impressora

Poseu l'ordinador o el dispositiu mòbil més a prop de la impressora. Pot ser que el vostre dispositiu estigui fora de l'abast del senyal Wi-Fi de la impressora.

Ordinador connectat a una xarxa privada virtual (VPN) o una xarxa de treball remota

Desconnecteu-vos de la VPN abans d'instal·lar el programari HP Smart. No podeu instal·lar aplicacions des de Microsoft Store si esteu connectats a una VPN. Connecteu-vos a la VPN una altra vegada quan la impressora ja estigui configurada.

**Nota:** tingueu en compte la vostra ubicació i la seguretat de la xarxa Wi-Fi abans de desconnectar-vos d'una VPN.

Wi-Fi apagada a l'ordinador (ordinador connectat mitjançant Ethernet)

Si el vostre ordinador està connectat mitjançant Ethernet, activeu la Wi-Fi de l'ordinador quan configureu la impressora. Desconnecteu el cable Ethernet temporalment per completar la configuració a través de la Wi-Fi.

El Bluetooth i els serveis d'ubicació estan desactivats al dispositiu mòbil

Si configureu la impressora amb un dispositiu mòbil, activeu el Bluetooth i els serveis d'ubicació. Això ajuda el programari a detectar la xarxa i la impressora.

**Nota:** durant el procés de configuració, no es determina la vostra ubicació ni s'envia cap dada de la vostra ubicació a HP.



## Ajuda i suport tècnic

Per consultar informació sobre la resolució de problemes de la impressora i vídeos, visiteu el lloc de suport d'HP. Introduïu el nom del model per cercar la vostra impressora.



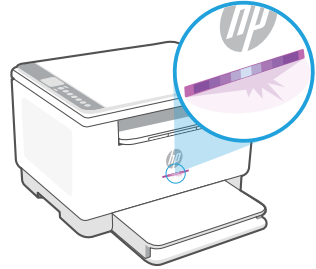
[hp.com/support/ljM232MFP](https://hp.com/support/ljM232MFP)

# עזרה ועצות בנושא קישוריות Wi-Fi

אם יש מדבקה המכסה את יציאת ה-USB של המדפסת, יש להגדיר את המדפסת באמצעות HP Smart וחייבור אינטרנט. לאחר ההגדרה, באפשרותך להדפיס באמצעות כבל USB במידת הצורך, אבל המדפסת צריכה גם להישאר מחוברת לאינטרנט.

## בעיה אפשרית

תם הזמן הקצוב למצב הגדרת ה-Wi-Fi



## פתרון

אם נורית המצב אינה סגולה, ייתכן כי המדפסת אינה במצב הגדרת ה-Wi-Fi. הפעל מחדש את מצב ההגדרה:

1. אם לוח הבקרה אינו דולק, לחץ על כדי לצאת ממצב שינה.
2. לחץ על למשך 5 שניות ולאחר מכן הלחצן. כל הלחצנים בלוח הבקרה יידלקו.
3. לחץ על ועל בו-זמנית פעם אחת ולאחר מכן שחור את הלחצנים. נורית המצב תהבהב בצבע סגול.
4. המתן במשך דקה. סגור ופתח מחדש את HP Smart ונסה להתחבר שוב.

המחשב או המכשיר הנייד רחוקים מדי מהמדפסת

קרב את המחשב או המכשיר הנייד אל המדפסת. ייתכן כי המכשיר נמצא מחוץ לטווח הקליטה של אות ה-Wi-Fi של המדפסת.

המחשב מחובר לרשת פרטית וירטואלית (VPN) או לרשת עבודה מרוחקת

התנתק מהחיבור ל-VPN לפני ההתקנה של תוכנת HP Smart. לא תוכל להתקין אפליקציות מ-Microsoft Store בזמן שיש חיבור ל-VPN. לאחר שתסיים להגדיר את המדפסת, תוכל לחדש את החיבור ל-VPN.

**הערה:** לפני ההתנתקות מה-VPN, הבא בחשבון את המיקום והאבטחה של רשת ה-Wi-Fi.

ה-Wi-Fi כבוי במחשב (המחשב מחובר באמצעות Ethernet)

אם המחשב מחובר באמצעות Ethernet, הפעל את ה-Wi-Fi של המחשב בזמן הגדרת המדפסת. נתק את כבל האתרנט באופן זמני כדי להשלים את ההתקנה באמצעות Wi-Fi.

Bluetooth ושירותי מיקום כבויים במכשיר הנייד

אם אתה מבצע את ההגדרה עם מכשיר נייד, הפעל את Bluetooth ואת שירותי המיקום. תכונות אלו עוזרות לתוכנה לאתר את הרשת ואת המדפסת.

**הערה:** לא נעשה ניסיון לקבוע את מיקומך ולא נשלחים אל HP נתוני מיקום כחלק מתהליך ההגדרה.



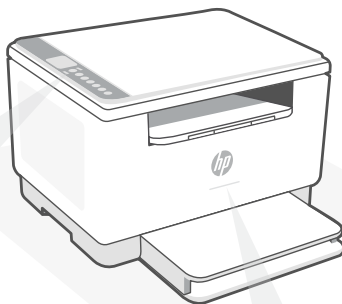
[hp.com/support/ljm232MFP](https://hp.com/support/ljm232MFP)

## עזרה ותמיכה

לקבלת מידע לגבי פתרון בעיות וסרטוני וידאו עבור המדפסת, בקר באתר התמיכה של HP. הזן את שם הדגם שלך כדי למצוא את המדפסת.



## לוח הבקרה



אפשרויות העתקה

לחצן/נורית העתקה

לחצן/נורית העתקת תעודת זהות

לחצן/נורית מידע   
לחץ כדי להדפיס תקציר של הגדרות ומצב המדפסת.

לחצן/נורית חידוש פעולה   
לחץ כשהלחצן/נורית דולקים כדי להמשיך בביצוע העבודה.

לחצן/נורית ביטול

לחצן הפעלה/כיבוי

לחצן אלחוטי

נורית מצב<sup>2</sup>   
מהבהבת בעת אתחול או עיבוד של עבודה.

נורית נייר   
מהבהבת כשחסר נייר או כשנייר נתקע.

נורית התראה<sup>2</sup>

נורית מחסנית   
מהבהבת כשצריך לטפל במחסנית.

נורית מכסה פתוח   
פתח את המכסה והפוך את תעודת הזהות כדי להעתיק את צדה השני.

סמל Wi-Fi Direct<sup>1</sup>

## נוריות מצב<sup>1</sup>

### סגול מהבהב

מצב הגדרה אלחוטית. במשך שעתיים לאחר הפעלת המדפסת לראשונה. לקבלת עזרה, ראה "עזרה ועצות בנושא קישוריות Wi-Fi"

### כחול מהבהב

מתחבר לרשת

### כחול בהיר רצוף

מחובר/מוכן לשימוש

### ענבר רצוף

בעיה. בדוק באפליקציית HP Smart למידע על פתרון בעיות.

### ירוק מהבהב

המדפסת מתעכנת או תפוסה

<sup>1</sup> דגם אלחוטי בלבד

<sup>2</sup> דגם USB בלבד

לקבלת מידע נוסף על נוריות ושגיאות, בקר בכתובת [hp.com/support/ljM232MFP](http://hp.com/support/ljM232MFP)



---

© Copyright 2021 HP Development Company, L.P.

Microsoft and Windows are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries. Mac, OS X, macOS, and AirPrint are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. Android is a trademark of Google LLC. iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

Microsoft et Windows sont soit des marques soit des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Mac, OS X, macOS et AirPrint sont des marques déposées d'Apple, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Android est une marque de Google LLC. iOS est une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays et est utilisée dans le cadre d'une licence.



6GW99-90007

EN	DE	FR	IT	ES	PT	NL	SV
NO	DA	FI	PL	EL	BG	HR	CS
HU	RO	SK	SL	ET	LV	LT	CA
HE							

Printed in Vietnam  
Stampato in Vietnam  
Imprimé au Vietnam  
Gedruckt in Vietnam  
כונטאירוב ספודוה